Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

NHẬT BÁO NGHỊ LUẬN CHÁNH TRỊ KINH TẾ XÃ HỘI VĂN HÓA

Tự Do

TIẾNG NÓI CỦA NGƯỜI VIỆT TỰ DO

Chủ nhiệm : KIỀU-VĂN-LÂN

Báo-quán : 25-27-29, Võ-Tánh – Saigon – Hộp thư số 653 – Điện thoại tự động 25.521

Năm thứ Chín.—Số 1.528 Thứ Tư 25-4-62 (21 th. Ba (âm.) Nhâm-Dần) Giá 2đ.

ĐỌC TRONG SỐ NÀY :

- Tân Sơn Nhất trung tâm tiếp liệu cho chiến tranh du kích ở Việt Nam.-
- Chiến công của các đoàn máy bay trực thăng.-Máy bay can thiệp rất mạnh
- Vụ giải toả khu Tứ Giác Quang Trung ; Chính phủ bồi thường cho dân gần 20 triệu bạc : Đã có kẻ lợi dụng quyền phân phát, ăn chặn của dân gần 1 triệu đồng. Việc đã bại lộ, một vài kẻ bị bắt giam và điều tra

CHIẾN TRANH Ở VIỆT NAM : những nét đặc biệt

SAIGON. — Tuần báo Mỹ Newsweek ngày 23-4-1962, có dành một bài đề cập về Việt Nam dưới đề tựa : Việt Nam, cái giá của sự thắng nhọc. Bài đó nói đến trường hợp máy phản viện Mỹ bị Việt cộng tấn công và bắt hại, mặc dù người Mỹ không tham gia các trận đánh. Người Mỹ chỉ đi theo các đoàn quân rút ra chính cố vấn.

Hiện nay, nếu người theo dõi thấy ở V.N được tình hình ra sao tại Tân Sơn Nhất. Hàng đoàn máy bay đắt đương xây những đường bay mới và những nhà kho. Ở đọc các đường bay, có hàng dầy máy bay vận tải C-123 và C-130 trực thăng, máy bay phản lực, cùng những chiếc Super Constellation. Saigon và Tân Sơn Nhất là trung tâm tiếp tế cho toàn bộ công cuộc chiến đấu chống du kích.

Máy bay bây giờ của thiếp rất mau. Trước đây, sau khi có tin VC tấn công nơi nào, phải mất từ 2 đến 7 giờ máy bay mới tới nơi của thiếp (tuy theo nơi xa gần). Bây giờ, chỉ 15 đến 30 phút, sau khi có điện SOS là máy bay đã xuất hiện ở mặt trận trong một trận oanh máy trước thành lũng chỉ đâu, máy bay đã giết được 60 Việt cộng. Là nhờ có lãng đã biến lũng không quân cũng được hộ chắc chắn.

Máy bay trực thăng cũng rất đắc lực.

Hoaky ký thoả ước VỀ DU LỊCH VỚI NGOẠI MÔNG

(UPI) 22-4— Ông Gabriel Reiner, chủ tịch cơ quan du lịch của Hoa Kỳ, vừa ký xong một thỏa ước du lịch với Ngoại Mông (C.S) cho biết rằng một khi công tổ chức xong những cuộc du lịch, ông hy vọng bằng năm sẽ có 100 người Mỹ đến viếng quốc gia Cộng sản mới nay, nằm giữa Nga xô và T.C.

...IAN LÂN gần 1 triệu đồng tiền bồi thường cho đồng bào bị giải toả

HUẾ MÔN (Gia Định). — Mới xảy thêm vụ cháy lớn tại xóm 2.000 gia đình tạm trong khu vực từ giáp Quang Trung thuộc quận Hóc Môn (Gia Định) được tính đến và 4 khu đất cư mới đến thuộc lộ số 1 đường Sài Gòn — Tây Ninh là : xã Tân Thới Tràng, xã Tân Thới Nhất và xã Đông Hưng Tân (Hóc Môn-Gia Định) và đã được bồi thường thiệt hại vì nhà cửa và hoa màu trên 20.000.000 đồng. Việc bồi thường này đã hoàn tất vào ngày 1-4-1962. Nhưng, bất ngờ, Ông Quận Trưởng Hóc Môn được nhận đơn cho biết là Uỷ ban phát quân này gồm có : ông Đặng Kiêm Minh (trưởng ban phát ngân) bàn Phó Quận Trưởng Hóc Môn đã nhận chức vào đầu tháng 4-1962), ông Bùi văn Nào (Thanh Tổng Bình Thạnh Trung), 4 Đương viên Đặng sự Xét (Hội viên Cộng Chánh xã Đông Hưng Tân), ông Trần văn Ba (Thư ký Hiệp hội Nông dân) và Nguyễn văn Chỏ (Trưởng ấp Trung tâm Huấn luyện Quang Trung) đã làm khó dễ chán bồi thường cho đồng bào bằng cách trở bớt tiền bồi (thường vì tự lập danh sách gia đình giả mạo. Lập tức, Đại Uỷ Quận Trưởng đã đình chỉ thân quông rồi các gia đình bị giải tỏa đã thanh đó và điều tra.

Sau cuộc điều tra xảy đã đem lại kết quả sự thật là đã xảy ra lũng lóa của tất cả nhân viên trong Uỷ ban kể trên đã chặn bớt tiền bồi thường của đồng bào và còn gian lận tên Cộng quỹ của Chánh Phó, Tất cả bọn này đều bị tống giam tại Chi C.A. Hóc Môn để điều tra. Trong số này chỉ có tên Đặng Kiêm Minh, Phó Quận Trưởng bị ngưng chức và được tạm tự do, Miễng-tiền hối lộ số bạc 150.000đ, cho một nhân viên thường cấp thì đã bị Tự Công An Gia Định điều tra vào ngày thứ Hai 25-4-1962.

(NB)

Trận đánh lớn ở ORAN bắt đầu

- Quân đội Pháp có quân đội Hồi trợ lực, nhất quyết diệt Quân đội Bí mật.— Xe tăng, đại bác, máy bay được xử dụng.—Lố mặt ra khỏi nhà và lên gác sẽn bị bắn chết ngay.

Cộng quân đánh lớn ở NAM THÁ.

MAO TRẠCH ĐÔNG và KÚT XẾP SẮP HỘI ĐÀM

Cộng Quân Lào lại tấn công Nam Tha

(AP) 23-4. — Hôm thứ hai, bộ quốc phòng loan tin các lực lượng thân Cộng đã mở một cuộc tấn công đại qui mô vào các đồn phòng vệ của chính phủ tại tỉnh ly Nam Tha trong vùng Đông Bắc Lào. Hai tiểu đoàn bộ binh V.C. tiến đánh. Lần này, bộ binh tiến đánh thật, trong một trận lớn nhất từ trước đến nay ở Nam Tha. Trước đây, máy bay Nga đã liên miên thả dù.

Quân Hoàng gia đã phải bỏ mấy đồn tiền tuyến.

Thông điệp của Tổng Thống Kennedy gởi Quốc Vương Ai Lao

(AFP-UPI) 23.4.— Hôm thứ hai, đại sứ Mỹ Winthrop Brown đã đi Luang Prabang để đích thân đệ lên quốc vương Ai Lao bức thông điệp của Tổng thống Kennedy trả lời thông điệp của quốc vương gởi cho tổng thống ngày 9 tháng Tư vừa qua.

Người ta cho hay rằng trong bức thư gởi đi cho tổng thống Kennedy quốc vương Ai Lao đã giải thích một vài khía cạnh của các vấn đề Ai Lao và lưu ý tổng thống về những hậu quả có thể xảy ra trong việc đình chỉ tạm thời việc tự trị chính của Mỹ cho Ai Lao nhằm xúc tiến việc thành lập một chính phủ trung lập.

Các giới theo tin cho hay tăng trong phúc thư tổng thống Kennedy chỉ các nhận lại quan điểm của Mỹ trong vấn đề Ai Lao và duy trì chính sách của Mỹ đối với Ai Lao.

Đại sứ Nga ở Vạn tượng về Mạc tư khoa

Đại sứ Nga Abramov đã rời Vạn tượng để nghỉ phép ba tháng ở Nga.

Đại sứ sẽ ghé Vọng Các, La Mã và Vienne. Trước khi ra đi ông không tuyên bố gì hết, nhưng người ta cho rằng có lẽ ông không trở lại Ailao nữa.

Tướng Nosavan sẽ cầm đầu phái đoàn

(AFP) 23.4—Hôm thứ hai, quốc vương Savang Vatthana đã chấp thuận việc cử một phái đoàn chính phủ Phoumi Nosavan cầm đầu để viếng thăm nhân hữu nhiều nước Viễn Đông.

Phái đoàn này sẽ đi Vọng Các vào ngày 25 tháng Tư và lưu tại đó đến ngày 29 rồi trở về Vạn tượng để gặp vựng thăm Đại-Hàn, Việt-Nam Cộng hoà, Mã Lai và Đài loan.

Tăng cường cuộc chiến đấu chống Quân đội Bí mật

(REUTER) 23-6.—Những biện pháp tăng cường an ninh đã thi hành hôm nay ở Alger và Oran. Nhà cầm quyền đã quyết định mở cuộc tổng tấn công để khai trừ Tổ chức Quân đội Bí mật.

Ở Oran, quân đội thông cáo bắn vào mọi người nào xuất hiện trên nóc nhà hoặc balcon.

Mọi phương tiện, kể cả không quân, sẽ được áp dụng để khai trừ quân xung phong Tổ chức Quân đội Bí mật ngoài đường phố. Những cây cản lập ngoài đường sẽ bị tấn công bằng hỏa cụ mất và lửa.

Dân chúng ở Alger được báo trước không được ra đường, không được đứng gần cửa sổ hoặc ban lơn và không được lên mái nhà.

Quân đội và cảnh binh được lịnh đánh bằng đủ mọi cách. Lại có cả sự trợ lực của lực-lượng Hồi giáo mới thành lập.

Nhà cầm quyền nghĩ rằng cần phải có một cuộc chiến đấu dữ dội để khai trừ Quân đội Bí mật.

Nhiều người Âu ở Oran trở về Marseille

(AFP) 23-4. — 427 dân cư ở Oran đã xuống tàu « Ville de Bordeaux » rời Mers-El-Kébir tối thứ hai về Marseille để lánh nạn.

Họ ra đi mà không có sự cho phép của Tổ chức Quân đội Bí mật.

Mỹ sẽ thí nghiệm 2 hoả tiễn có đạn nguyên tử thật

HOA THỊNH ĐỐN (AFP) 23.4.— Nguồn tin thông thạo cho biết rằng trong loạt thí nghiệm nguyên tử mới sắp bắt đầu ở Thái bình dương, Mỹ sẽ phóng hai hoả tiễn có gắn đầu nguyên tử thật.

Đó là một hoả tiễn « Minuteman » có tầm hoạt động lên lực địa, bay hơn 10.000 cây số và một hoả tiễn « Polaris » phóng từ một tiềm thủy đỉnh đang lặn, có tầm hoạt động 2.220 cây số.

Kút-Xếp sắp cải tổ Nội Các

(REUTER) 22-4.— Krouchtchev sắp cải tổ nội các Nga trong buổi họp đầu tiên của Hội đồng Sô viết Tối cao (quốc hội Nga) sau kỳ tổng tuyển cử vừa qua. Hội đồng khai mạc hôm nay tại Mạc tư khoa hồi 13giờ quốc tế.

Nguồn tin Mạc tư khoa tiên đoán không có sự thay đổi lớn lao về thành phần tối chính phủ.

Đài Loan mở chỉ nguyện quân sang giúp Việt Nam

ĐÀI BẮC. — Chánh phủ Đài Bắc đã tuyển bổ thành lập một đoàn chỉ nguyện quân để chiến đấu chống du kích C.S. tại Đông Nam Á, trong đó có V.N. Năm trước Trung Hoa Q.G. cũng có tuyển bổ đề nghị phái 100 ngàn chỉ nguyện quân sang giúp V.N. (Báo Hoa Văn)

Mao-Kút sẽ hội đàm

Tuần báo Tân văn Mỹ cho biết Mao trực Đông và Kút-Xếp sắp hội đàm để tăng giải quyết các xích mích. Nơi gặp sẽ là đất Mông cổ.

TIN THÊM VỀ trận cuồng phong và mưa đá TẠI KIẾN PHONG

CAO LÃNH. — Một trận cuồng phong và mưa đá xảy ra tại Kiến Phong ngày 19-4, kéo dài từ 16giờ 45 mãi đến 17 giờ mới chấm dứt đã gây nhiều thiệt hại và rất chất.

Kết quả xe khởi cho biết, sau trận cuồng phong và mưa đá và gây có 200 nhà lá, nhà tôn của đồng bào ở tỉnh ly Cao Lãnh bị sập đổ và 19 công ốc bị trốc nóc sập xuống.

Người ta phỏng chừng rằng tài may không có ai thiệt mạng, tuy nhiên cũng có 1 số người bị thương nhẹ vì bị nhà sập đè.

Ngay sau khi xảy ra trận cuồng phong, nhà trăm quyền địa phương đã tổ chức các trước cứu cấp và cứu lạo các gia đình đồng bào bị nhà sập.

Đà đào Việt Cộng cướp bóc, ám sát, đốt nhà đồng bào hương thôn.

VIỆT CỘNG đốt trường Tiểu học xã Mỹ Thạnh (Long an)

TÂN AN. — Một toán Việt Cộng vũ trang, ngày 13-4 vừa qua, trong lúc đến tấn công một đồn Dân Vệ tại xã Mỹ Thạnh, quận Đức Hòa (Long An), cách Tân An 30 cây số trường Tiểu học tại xã này trị giá 300.000đ.

Trường này gồm 5 lớp thâu nhận trên 500 học sinh trong xã được thiết lập hồi năm 1955 do 9 giáo viên phụ trách hướng dẫn.

Trong thời kỳ chiến tranh vừa qua, năm 1945 bọn Việt cộng cũng đã đốt trường này gồm 2 lớp với kế hoạch tiêu thổ kháng chiến.

Cộng đồng khế ước, lao tư lưỡng lợi

2 người Pháp bị bắn chết

trong khi đi xuống gần máy trên sông Saigon, gần Cát Lái

SAIGON — Hai người Pháp đã bị mất bởi Việt Cộng bắn chết khi chiều hôm Chủ Nhật, trong khi đang xuống gần máy động cơ (bare-bord) đi xem vịt trời trên vùng Saigon, khoảng Cát Lái, cách Saigon 15 cây số.

Hai nạn nhân là các ông Paul Plonien, thuộc Phái bộ Văn hóa Pháp tại Việt Nam và Michel Jourdan, đại diện Công Ty Air Liao tại Saigon. Trên xuồng con có 3 anh phó con của ông Plonien, hai em bé thương con em thứ ba, một em gái đã mất năm. Trong số bốn anh bị thương có một em trai bị thương nặng đã được gửi phẫu tại bệnh viện.

Người ta được biết hai Việt cộng mặc quần áo đen đã sắp trên bờ và bắn xả vào xuồng. Ông Plonien và Jourdan trúng đạn chết.

Hiện nay tử thi hai nạn nhân được quản tại bệnh viện Đồn Đất.

GIẢI TOẢ hàng rào y tế thuộc tỉnh Phước Tuy

SAIGON. — Bộ Y Tế vừa hành thông báo : kể từ ngày 23-4-62 Bộ Y Tế giải tỏa đồn phòng Vũng Tàu và Phước Lễ (thuộc tỉnh Phước Tuy) khỏi Hàng Rào Y Tế thiết lập từ ngày 6-4-62 trong khi 2 địa điểm nói trên có bệnh dịch hạch.

Vậy kể từ ngày 23-4-1962 sẽ gia thông với Phước Lễ và Vũng Tàu lại được tự do tiếp.

Tuy nhiên, Bộ Y Tế vẫn khuyến cáo đồng bào hãy tuân theo Phước Tuy nên chích ngừa bệnh dịch hạch.

Lúa giống Việt nam được gửi sang Ai Lao

SAIGON. — 50 tấn lúa giống thượng hạng sẽ xuất ở Việt Nam để được chở bằng xe hơi sang Ai Lao hôm 21-4 để phân phát cho những người tị nạn chuyên nghề canh tác và những nông dân định cư đã rời bỏ nhà cửa để đi vì sự xâm lược của cộng sản tại Ai Lao.

50 tấn lúa giống giống đã được Bộ Canh Nông Việt Nam cung cấp và phái bộ Viện trợ Mỹ ở Việt Nam tài tiếp trong khuôn khổ dự án khẩn cấp chung của hai quốc gia và Viện trợ Mỹ. Người ta dự định cung số lúa giống chở bằng xe hơi sẽ được phân phát cho những người tị nạn Ai Lao chuyên nghề canh tác đồng vào mùa trồng trọt năm nay.

Trong nhóm loại lúa giống, có hai loại rất thích hợp để đem lại năng suất cao tại Đông Nam Á, vì hiện được xác xuất tại Việt Nam trong khuôn khổ thử nghiệm chính phủ với những năng suất trung bình, trong trọt trên đất của chính phủ Ai Lao, 50 tấn lúa giống gửi sang Ai Lao, có 20 tấn loại lúa Sec Nau hiện đang bán ở tỉnh Ninh Thuận và 30 tấn loại lúa giống Nàng Tai tại tỉnh Gia Định.

MỘT VỤ BUÔN hột xoàn lậu

LONG AN— Một vụ buôn hột xoàn lậu thuế lớn can đến nhiều người tại Châu thành Tân An đã làm cho các giới đồng bào ở đây không khỏi xôn xao bàn tán.

Theo tin tức thì Ông Ngô Văn Chu (Long An) lúc đầu đã buôn bán hột xoàn với một bà ở tại Hàn Lăng Ông (Gia Định). Nhưng bỗng nhiên bà này đã thương hàng cách ăn luôn một số hột xoàn và vòng vàng trị giá trên triệu đồng của bà. Mất số hàng sau bà mới bắt thần gặp chi Hương tại Saigon, liền nói rõ chi Hương thương tình cho lại bà ít số vốn mà bà vừa khóc than đã bị mất. Chi đã biết là sự, bèn gấp đường ngay. Chi Hương nên được nhược điểm sau của lo lắng.

Cuối cùng chi ta tìm số hột xoàn kia xuống Long An gặp cho bà La văn Hay, một nhà trồng rảng ở Đa lê Thống Nhất để cầu bà Hay bán hộ. Bà Hay thiệt tình vì giúp chỗ chăng thì Hương với bà là bà con xóm không ngờ mang số hột xoàng kia bán lại cho vợ 1 số vì quan tại Mỹ Tho cũng như một số nhà buôn có tiếng tại Châu Thành.

Nhưng không ngờ Công An theo dõi từ lâu và đã bắt được người liên quan. Sáng ngày 23-4, nội bọn được đưa về Saigon để điều tra bổ tức. (H.V.)

LÁ THƯ LUÂN ĐÔN

Những hoạt động của PHÁI ĐOÀN DÂN BIỂU Ở LUÂN ĐÔN

- Cuộc hội báo « nảy lửa ». —

— Bà dân biểu Ngô đình Nhu tỏ bầy cảm tưởng về dân Anh.— Trong cuộc họp mặt với phái đoàn, sinh viên Việt Nam ở Anh đã phá bỏ lề lối : đứng xa nhìn, mà nghe !

của HOÀNG THẠCH CÔNG

Đặc phái viên của Tự Do tại Luân Đôn

Cuộc hội báo «nảy lửa»

Hoạt động của phái đoàn dân biểu trong mấy ngày nay có rất nhiều những đề được bàn đồng nghiệp Việt Tân Xã (xướng thuật khá đầy đủ. Nay chỉ xin trường thuật những sự việc đáng kể. Việc đáng kể nhất phải kể cuộc hội báo của bà Ngô Đình Nhu sáng hôm thứ năm 12-4 ở Clockhouse (Wimbledon) tư thất của Đại sứ Ngô đình Luyện.

Có tất cả trên 50 đại diện của báo chí, của các đài và truyền truyền hình và truyền thanh tham dự.

Cuộc hội báo này phải được coi là một cuộc hội báo nảy lửa mà trong đó cuộc đấu trí rất linh động xảy ra giữa người phỏng vấn và người trả lời.

Những câu hỏi « các cô » đều được bà đáp hiểu Ngô đình Nhu tỏ lời bằng những câu rất là sắc sảo và đoạt thắng.

Tự do như đại diện của một tờ báo chủ nhật hồi tuần của bà Ngô đình Nhu (vì hồi tuần tạc của phái nữ, ai cũng đọc hết tờ mặt sự thế kỷ) thì được bà đáp hiểu trả lời như sau :

« Có những sự thực của phái được chế đây. Nhưng theo tôi thì tôi tin là bao giờ cũng nên nói hết sự thực ra. Nhưng nếu tôi nói được vẻ tuổi của tôi thì tôi đến chắc là cũng không tin. Các độc giả tự ý đoán vậy ! »

Tự do như câu hỏi của phóng viên đã vô vạnh truyền hình ITV.

— « Thưa bà, nếu bà đánh quyền lợi và tự do dân chủ nữ xử Bà nhiều quá, thì sự cũng một ngày kia sẽ có sự mất thăng bằng và quyền lợi và tự do của bà phe nam, sẽ ở xử bà chăng ? »

— « Tôi muốn triệt để đối binh quốc nữ gọi đến mức thăng bằng tôi đó, nhưng thì được rồi thì chúng tôi chỉ lúc quyền đó vào tù và khi ra lại chư không bắt muốn xử dụng cơ quyền đó đặt được.»

Tự đó, nhờ khi phóng viên đài BBC hỏi một câu đại ý như sau :

« Chúng tôi thường được nghe nhiều lời phàn bình về bà, người chỉ bà là thế nay, kẻ thì cho bà là thế kia, xin bà cho biết ý kiến » thì được bà Trưởng phái đoàn trả lời như sau :

— « Ở nước tôi có câu tục ngữ : Lưỡi không xương nhiều đường lắt lẻo. Nhưng trong thâm tâm tôi, tôi vẫn nhớ biết những lời khen hay chê. Tôi chỉ biết làm bổn phận đối với mình thôi ».

Không khí bước hợp, do đó rất linh hoạt. Tôi được nghe thấy bà đại tá trước và những câu trả lời của bà Trưởng phái đoàn đều bằng tiếng Anh. Đa số các báo bên thế

(Xem tiếp 2 trang 4)

THÔNG CÁO của Nha Cựu Chiến binh và Phế binh về việc phát tiền bồi thường cho cựu tù binh của quân đội Nhựt Bổn

SAIGON (VTX) 21.4.— Nha Cựu Chiến Binh và Phế binh Bộ Quốc Phòng thông cáo :

Các quân nhân bị quân đội Nhật bắt giam tù cùng các người thân kể đã phát của các quân nhân này đã được cung nhân hợp lý, nhưng chưa được lãnh đầy đủ số tiền bồi thường

(Xem tiếp 3 trang 4)

Lịch TRƯỜNG

« Uỷ Ban Giải Phóng miền Đông Nam Á »

Vẫn đề Ai Lao với giải phóng « trung lập thật sự » vẫn không ngừng lôi sôi nổi dư luận nếu không hẳn là của thế giới (Đáng tiếc thay ! trên thế giới, các quốc gia không phải là trường giải hầu như mọi nhiều chiến vì thân lợi ích ; khu vực gần thường quá xa lánh đạm cố bên chuyện trong đó muốn tìm hiểu sự việc nên đâu ? phải mặc họ sát ! sẽ mặc ! vậy, chỉ ta đau thế sát lên. Nhưng thật sự đã thấy áp lực từ bên ngoài mà không có được sự ủng hộ tinh thần vững đáng vật lượng trí của nhân loại), it ra cũng đặc biệt sôi nổi tại vùng Đông Nam Á. Đông sau những luồng dư luận công phẫn, những mối lo du công khai nói ra hoặc thân nhiều bí ẩn trong giải pháp một nước. Ai Lao trung lập thật sự (!) cần cũ không ! ít vào sự xích nhất thời có thể có được giữa Nga Xô và Trung Cộng, cần cứ vào chiến thuật mới mẻ khác lạ, cần cũ cả vào ngay chính thuật của Nga xô đã « dĩ độc trị độc », v.v...

Nhưng đã cần cứ trên những tài liệu và giả thuyết nào đó nhỉ, người ta có thể cứ vững ông « nhẩm mặt » tin được ở « thiện chí » của đối phương và ngay của cả những người tự nhận là « bạn » không ? Việc Ai Lao chỉ là một khía cạnh của vấn đề Đông Nam Á. Vụ Ai Lao không phải chỉ bùng nổ lên từ 1959, mà đã khởi đầu ngày hiểm tử khi chế độ Cộng Sản được thiết lập trên toàn bộ lục địa Trung Hoa. Vô tư năm 1959, tại Bắc kinh, thủ đô Trung Hoa Bộ, đã có thiết lập một cơ quan mang danh « miền Đông Nam Á » có phòng công tác riêng, có bàn thảo biên những hoạt động gây rối, và có một vàng ấy viên chánh tri. Nghĩa là Trung Cộng xem toàn bộ Đông Nam Á : Miến Điện, Thái Lan, Ai Lao, Cam Bốt, Việt Nam... hết thảy còn là những quốc gia nằm lọt cần phải được giải phóng, vì mặc nhiên Trung Cộng tự cho mình đóng vai « anh.

(Xem tiếp 1 trang 4)

(1) Tự Do số đã cập trong mục Nhận Xét Thời Cuộc, lần tiếp số số 1.521 ngày 17-4-62.

Kho 9 Bến Thương-Khẩu mất 19 thùng thuốc thơm

ĐÔ THÀNH.— Sáng 23-4, người ta phát giác một vụ trộm xe tải ở khu số 9 bến Thương Khẩu. Quốc gia thâu lấy đem vào, chắc nức khó vào lấy trộm 19 thùng thuốc la Salem trị giá 6.175 dollars. Theo như lời người ta cho biết, thì quân gian đã thừa dịp ngày thứ bảy 21-4 nghỉ việc, nên đã chỉ nức khó vào lấy trộm. Nhà chức trách Thương khẩu đã mở cuộc điều tra truy tầm thủ phạm.

TIN ĐẶC BIỆT

Cuộc sống « tươi đẹp » ở thủ đô Bắc Việt hiện nay

VỆ SINH NHÀ Ở CỦA DÂN Ở HÀ NỘI

- Những gia đình ở nhà số 13 đường Cột Cờ xin trục xuất một gia đình gồm 11 người mắc bệnh lao.
- Cầu lực bộ khu Đống Đa ăn nước ao lần phân người và sức vật.

Tin của CÔ THÂN

Phụ trách trường hợp thông tin của TỰ DO tại miền Bắc từ tuần 18

Cầu bộ đăng viên cây cục xin được thuyên chuyển về công tác ở trung vùng ngày càng nhiều, tân Quốc gia vẫn « hàn thiên » hợp tác bao + lên kiểm ta ở thủ đô ngày càng đông, tân số thành phố Hà Nội vì thế cứ tăng mãi lên. Chỗ ở của các gia đình cùng ngày càng thu hẹp mãi lại và trong mỗi căn nhà, bất cứ xó xỉnh nào cũng có người ở, một gia đình chiếm cả buồng tầm : đôi xe chống được cấp cho gần của trang làm thì ăn. Chỉ cho lại cái cảm tiêu được thân thuộc là không bị ai chiếm là chỗ ở riêng. Vì sinh nhà ở vì thế mà đến ở đến cùng ực. Các thế hệnh hay lây truyền từ người ra sang người kia vẫn đã đến đó. Hà Nội vì thế cứ tăng mãi lên. Chỗ ở của các gia đình càng ngày càng thu hẹp mãi lại và trong mỗi căn nhà, bất cứ xó xỉnh nào cũng có người ở, một gia đình chiếm cả buồng tầm : đôi xe chống được cấp cho gần của trang làm thì ăn. Chỉ

(Xem tiếp 3 trang 4)

NHẬN XÉT THỜI CUỘC

Đằng nào đúng

Cộng trang một tuần lễ, các nhà quan sát quốc tế đã có 2 nhận định hoàn toàn trái ngược nhau về cuộc xích mích Nga Xô — Trung Cộng.

Dựa vào bản thông cáo cuối cùng của Quốc Hội Nhân Dân Trung Cộng (mà chúng tôi đã phân tích trong số Chủ Nhật 22-4), phe thứ nhất trong số các nhà quan sát bảo rằng : Trung Cộng đã xuy xuy trong nước, nên đã phải nhượng bộ Nga, chấp nhận đường lối hòa bình của Nga, để mong Nga viện trợ và mong tránh được cuộc tấn công từ bắn ngoài vào.

Cũng dựa vào bản thông cáo nói trên, phe quan sát gia trừ hai lại nhận thấy rằng Trung Cộng không chịu nhượng bộ Nga, tại cần qua một Nga bằng cách đã cao những kế hoạch sẽ thi hành mà khiến phải nhờ cậy đến Nga.

Sự thật ở đâu ? Phe nào đúng ? Có lẽ cần phải nhìn vào những sự kiện thật tế và những biến chuyển sau này. Vì biết đâu Trung Cộng tuyên bố kết chặt với Nga trở lại, chỉ là để đóng Nga, hoặc là đàn thế giới Tự Do gì đó, chứ chưa phải thật lòng. Còn nói rằng Trung Cộng tuyên bố tự sức thi hành những kế hoạch riêng và tự cai lo cấp liên nhất trong hàng ngũ C.S. — thì cũng có cũng chưa phải chứng tỏ rằng Trung Cộng chống Nga, vì biết đâu Trung Cộng chỉ tuyên bố như thế để mặc cả làm hòa với Nga ?

Ngay đến những sự kiện đã có, cũng chưa chứng minh được gì. Trung Cộng đã thoái lui và sửa đổi Cộng Xã : trước việc đó, có người bảo là Trung Cộng đã nhượng bộ Nga; nhưng có người lại bảo là Trung Cộng bị bắt buộc phải nhượng bộ đôn, chứ thật ra vẫn sẽ tiến lên nữa trong công trình kiến tạo chủ nghĩa.

Đúng ra, chúng ta chưa thể quyết đoán — mà chỉ có thể nói chắc chắn rằng cuộc xích mích Nga — Trung Cộng khó thể giải quyết. Không phải Trung Cộng nhượng Nga mà xong, vì Nga sẽ cần phải đòi nhiều điều kiện khác, đã có thể thật sự điều khiển được Trung Cộng về chủ nghĩa, và chánh sách kinh tế, chánh trị. Cuộc xích mích đụ ở bề ngoài, có thể tăng phân gay go ở bề trong. Nhưng là sẽ tăng, chứ không phải để tăng rốt.

CÁI MẶT CỦA MỘT CHÍNH TRỊ CHỈ NGHĨ ĐẾN CỘNG THÔI

DƯ LUẬN : Mỹ mắc mưu mềm dẻo của Nga Sô !

CÙNG DƯ LUẬN : Mỹ mắc mưu mạnh bạo của Trung Cộng !

Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

BÀN TAY CỦA CHÍNH PHỦ và

SỨC SỐNG CỦA NGƯỜI DÂN

Chánh phủ thấy đúng thì làm.
Người dân thấy lợi thì hăm giữ gìn.
Nước non đôi chuyện dân tình... — *V. B.*

(39) Ký sự đồng quê của **VŨ-BÌNH**

Sức sống của người dân cũng là rán dưa ý kiến lành mạnh hóa công việc ở nông thôn nữa

Đang trình bày ngon trớn về việc thu nộp tiền nông tín thì anh Ngọc lại ngừng, và hỏi tôi :

— Công chuyện nông thôn của anh tìm đâu phải là câu chuyện nhỏ. Chúng tôi kêm mất anh về vụ nay cố lục để tài không ?

Tôi chưa kịp đáp vì đang ngậm điếu thuốc mà tay cầm ly bia, nên để ly xuống rút điếu thuốc ra khỏi miệng thì thấy Tư đã nói :

— Anh ấy viết mục « Bàn Tay của Chánh phủ và sức sống của người dân ». Nhưng tôi ngại là sức sống của người dân đâu phải chỉ đốn cây, đào đất, mà rán dưa ý kiến lành mạnh hóa công việc ở nông thôn nữa chớ.

Anh Ngọc cười, tiếp :

— Nếu vậy thì hay. Tôi tiếp tục nhé ! Và cũng tiểu thêm cho rõ ràng trường hợp mất tiền, tôi xin nói ra đây công việc từng xã đối với Quản dưỡng, để anh nhận vai trò của ông Quản trương, tiên thư ký lập và các Hội Đồng Xã.

Xã Phú Thạnh nộp lên Quận, vào ngày 12-6-59 : 8.066đ. Tên Quang kỷ thay Quản trương mạnh giấy trang lâm biên nhận.

« Long » cho là biên nhận của ông Quản Trương nên đem mang giấy về (?)

Xã Nhơn Nghĩa B. nộp lên Quận 11.920đ30. Tên Quang kỷ biên tay. Tài Chánh xã cũng « trang » là Quản tôi, nên đi về (?). Kỳ sau Quản Trương giao cho tên Quang phát cho xã này 55.700đ cho 44 người. Tên Quang chỉ phát tới 30 người rồi thôi. Nên mất hết 14.505đ (?).

Xã Gò Xoài nộp 6 lần tiền trong hai tháng, từ tháng 5 tới tháng 7, là 25.003$50.

Tên Quang cũng kỷ thay Quản trương để lấy hết. Có hai lần biên nhận tên Quang không có đề ngày mà xã cũng « *trương được* » nên tôi... tiền cũng bị hỏi lên là : mất.

Xã Mỹ Khánh khai rằng có nộp cho Quang 550$ nhưng không có biên nhận, nên tôi cũng... tiêu.

Xã Thường thạnh Đông nộp 2.616$Xã Tân phú Thạnh nộp 11.500$

Tên Quang lấy bỏ vào ngăn kéo rồi thôi. Không ra biên lai gì cả. Trong lúc đem số tài chánh lên tỉnh quận thì hai xã này có trình việc ấy. Ông quản trương HVL chỉ trả lời :

— « Vậy à ! Được rồi ! Để đó tôi... »

Vậy là xong mà xong đây !... mất. Đặc biệt hơn nữa là xã Trương Thạch là nơi quận ly, Ủy viên Tài Chánh Nguyễn văn Chiêm nộp cho quận, ký biên lai số 13.102, 13.104, 13.105 đề quận thâu 2.400 đồng. Số này quận cũng bảo là « mất » và đề cho tên Quang biên thủ (?)

— Xã Nhơn Ái kỷ đơn cho Ủy Viên Tài Chánh Thường Thạnh là Nguyễn văn Chân (đại lối nông dân Nhơn Ái) vay 4.280 đồng để trừ ngông. Lúc trả lại tiền này thì xã Nhơn Ái kỷ biên nhận cho « tên Chân » nói trên. Biên nhận số 12.756. Số tiền này nộp vì Quản không có biên lai. Ở Quận đề cho Xã Nhơn Ái « thâu » chớ Quản không biết. Thế nên cũng mất luôn.

Xã Phú Hữu được vay một số bạc là 3.900 đồng quản trương bảo rằng : *giao cho tên Quang* phát. Ý không phát, nên mất (?)

Các Xã khác cũng y tình trạng như vậy. Và tình trạng này đã có Ủy viên Tài Chánh các Xã tiết lộ như vậy.

Đặc biệt xã An Bình, là một xã cách Bộ Tư Lệnh Q.K. V hồi đó hơn 100 thước, mất 56.250đ. trong trường hợp như sau.

Quản *Trương giao tiền cho tên Quang phát* cho 6 nông dân. Ý không phát. Rồi cũng thôi... và mất (?)

Anh Ngọc tỉnh bảy cần đó thì ngưng lại và thở khì một cái, cây quyền sổ vào bàn, và buông thõng hai tay xuống như xuôi, không nói gì cả. Thấy Tư phát lên cười khanh khách :

— Trời ! Đã làm mà ! Anh Bình ! Anh nghe vậy anh đã anh chưa. Trời ! Ta đã nói... Cả mọi lẽ ấy, và tác phong làm vô cùng, vô tận trong tanh chất kẻ khó khó ta lắm. Như vậy, anh thừ nghĩ rằng vai trò của người chỉ huy phải chịu trách nhiệm tơi phạm vi nào bây giờ. Nếu qua thật anh việc rõ việc nay vào mục của anh thì tôi chắc rằng cứu cơn nít nó cũng biết rằng : tự bên lai trắng, xanh cho tới biên lai màu hồng là chánh phủ cũng đã theo dõi bài trừ tệ đoan trong cơ quan tìm việc dữ lắm. Nhưng nếu mốc trong vụ này ra mà bài thường tiền thì lại còn vang động hơn nữa không chừng.

(*Còn nữa*)

Khoá huấn luyện

Lực lượng Nhân dân vũ trang lân dân tiên thao được khai mạc tại Quảng Ngãi

QUẢNG NGÃI. — Khóa huấn luyện lực lượng nhân dân vũ trang lân dân tiên khai mạc tại thị Xã Quảng Ngãi vào lúc 8 giờ 30, ngày 18-4-62. Buổi lễ đặt dưới quyền chủ tọa của ông Phó Tỉnh trưởng Đại diện ông Tỉnh trưởng và đông đảo các cấp Dân Quân Chính cùng trên 100 khóa viên.

Khóa huấn luyện nầy do Tỉnh bộ P.T. tổ chức sẽ kéo dài trong thời gian 3 tuần lễ.

Sau khi bế mạc tất cả các khóa sinh sẽ được trang bị đầy đủ các loại vũ khí để về tân cư sử nông thôn hoạt động, nhất là trong công cuộc xây dựng ấp chiến lược.

Theo lời ông Chủ tịch Bộ P.T. cho biết thì sau khóa huấn luyện lực lượng nhân dân vũ trang sẵn tiên nầy tỉnh bộ sẽ huấn luyện thêm 2 Đại đội thanh niên vũ trang PTCMQG để tăng cường sự hoạt động chống Cộng phi tại cơ sở.

M.H.

THANH CUNG BÍ SỬ

dịch giả : LƯ SƠN

(415) Quốc vương Thanh Triều lúc bấy giờ chưa lâm bệnh phải cố và mới. Phải cố gắng không phân vô thủ cựu bài tiêu, phần đông là hoàng thân thường giả bộ lo tăng một khu thơ tên phép thay đổi chế độ, thì dia vị của bọ sẽ lung lay, bọn nầy tay giả mưu hồ lắc song cũng rất khá sắc, nhưn lực đông kẻ. Phải mới thì toán những tay tân tiến, nhìn xa thấy rộng, nhưng cơ sở chưa được chắc chắn. Bọn cũ vin vào Hoàng Thái Hậu làm mốc tựa, cũng bơn mi, thì cây sự lạnh đạo ở như vua, mà phát tung thức dậy bởi Khang Trường Lễ (tức Khang hữu Vi, công tự phụ phi thường coi mình hơn cả Khổng Tử, cụ Không hiệu là Tố Vương, nên sau đặt hiệu cho mình là Trường Tố, cố ý là tiên cụ Không). Khang hồi này đang được tin dùng, dây tiến vin vô không ai tính tớp, ông cứ tự mãy ngươi như thế chưa cho bọ Tử - Tư chi Tính, Nhưa Trở và Nhơn Kinh, cùng Ô Khang quảng Nhơn, học trò số 1 của ông là Lương khải Siêu, Quan Triều phủ Hồ Nam là Triều bảo Chân, ông bảo cho Lưu Quang Đệ, Đàm tự Đông, Lâm Hữu ... đều là những người kỳ tài lắc lắc, thay được kinh hoàng.

(*Còn nữa*)

Sanh lợi—Có lời ngay

Có một số Trái Khoán Đại Tự Cả Phiếu Chống Khoán. Của những bán lại từ 100 ngàn đến vài triệu đồng. Thân bút lợi hàng tháng bảo đảm.

MỸ - KIM. 8 Nguyễn Công Chiu (Ngã sáu) Saigon ĐT. 23.989 (Mua Bán, Vay-Mượn, Cầm-Thế, Sanh-Lợi Bảo-Cáp, Villa Pâté Bán).

B) Lậu, Dương mai
Mào gà, Hột xoài

Có đầy đủ hoài, sinh đã bình, đã chung, âm hư tinh thận, tiêu hao sinh lực, tiêu mất tật vô cùng. Nên dùng: THÔNG THẬN và BÁCH LINH có hiệu lực trừ căn, 7 lần Tim La, 3 lần Lào đều đớt, VẪN CÓ CON

HO: Ho gà, Ho sản, Ho kinh niên, Ho có mất tin tri. Họ mất tin mất ngủ. Suyễn phải ngồi vịn tựa mà thở : Nam Phụ Lão Ấu đều khen: THANH-LUNG-THẢN « hay thiệt » !

Chỉ có bán tại nhà thuốc:

HOÀN - SINH

Đường được sỹ VŨ ĐỨC THẮNG 469B, Lê văn Duyệt — SAIGON Trước Bẩu nước Hòa Hưng

CÁCH - MẠNG PHÂN - BÓN

THEO PHƯƠNG-PHÁP CANH-TÂN

DO HÃNG PHÂN HỢP - CHẤT NÔNG-DÂN « LE CULTIVATEUR » ĐỀ - XƯỚNG

— Phân xịt để bón ngay trên, trái lá, Phân X12.
— Phân bón nơi gốc Phân nông dân (LE CULTIVATEUR).
— Thuốc trị bệnh cây D.H.H
— Thuốc trừ sâu LE CULTIVATEUR.
— Thuốc ngăm giống cho giống mạnh để ngừa côn trùng.
— Hột Giống : lúa, rau cải, đậu và cỏ.
— Thuốc bảo-vệ cây cao-su, bảo-vệ gốc.
— Thuốc giết cỏ dại.

Thử phân ĐỘN CHẤT ai nấy thường bón đại cho các loại hoa mầu đem lại ít kết quả và cũng đã làm thiệt hại một số lớn hoa mầu không hấp thụ phân ấy. Vì mỗi loại hoa mầu đều hấp thụ chất bổ dưỡng khác nhau. Nhiều hay ít trong bao chất chính như :

Đạm, Lân, Bô-tạt

và sáu chất phụ như :

1)— Ma-nhê-si 2)— Măng-găng 3)— Băng-tô
4)— Thủy-diêu 5)— Thiếc 6)— Đồng

nên phân chia loại phân nào thì bón cho cây nầy, như vậy mới thâu đoạt hoa lợi đúng mức của nó

Để thay thế cho phân đơn chất.

Hãy dùng phân HỢP-CHẤT của hãng phân Nông-Dân • LE CULTIVATEUR • trên 20 loại để bón cho các thứ lúa, cây trái, rau, đậu, củ, cây cao su, trà v.v...

— Mua bán sỉ xin do Đại Lý các tỉnh hoặc Đại-diện Trung-ương.
— Hỏi sách cách chỉ dùng các loại phân và thuốc xịt.
— Hãng cần đại lý khắp nơi.

Văn-Phòng Đại-Diện Trung-Ương
Hãng Phân Hợp-Chất Nông-Dân « LE CULTIVATEUR »
291, Trần Hưng Đạo Saigon Đ.T. 24.504 — 24.506

Đàn NGANG Cung

Có điều lại ngon

Ông to lắm — trường bạn — « mô lị »,
Ai không tin ngẩm kỹ ông coi :
Không gầy không béo vừa thôi,
Đem ông cân chỉ trong ngoài... tạ tây.
Dáng mảnh-mai, vừa hay tầm thước,
Bề cao ông đo được thước ba.
Tiếng ông nói tựa thanh-la,
Choang choang bề kiếng, rung nhà... đáng kinh

Ông to lắm đúng khinh mà khốn,
Phật ý ông, ông trợn mắt liền,
Trốn xoe, nhưng nó rất hiền,
Quốc nhìn ai, tưởng dữ viên thầu mình !

Để thực hiện mối tình đoàn-kết,
Giữa nhân viên với « Xếp » là ông
Với ngày một cuộc họp đông,
Trước bàn ông, đứng vòng trong vòng ngoài
Nghe chi thì lắng tai cho thính,
Vỗ phúc ai lại đính « bàn » thêm.
Đặp bàn ông bốt phải im.
— « Dễ dàng là thế, còn tìm khó đâu...
Bưa mắt ngẩm bảo nhau chịu truyện,
Phát biểu chi ? Chúng kiến đủ rồi !
Làn nào họp cũng thế thôi,
Ông to ông chỉ làm oai, làm điều !
Bạn của ông vốn nhiều khách khứa,
Có điều sau phải nhờ làm lòng :
Bước chân qua cửa vô phòng,
Đến ngay bàn giấy trình ông kẻo rày
Dù việc công, « luật » này rất quý,
Ai lỡ quên... là chi ngày tới :
Khách vẫn ông với nhiều « khẩu » bài,
Hết bài « *hệ-thống* » lại bài « *tán-tỉ* »
Ông giải thích là vì sợ
Nhiệm vụ ông rất mực là to.
Phải nghiêm thì cái vai trò
Trưởng ban ông mới lo cho được tròn !
Ông tuyển bổ nếu con ông lạnh
Bông bất ông nằm bệnh viện ngay,
Tây ai thay được ông đây ?
Con là rốc rắc con rày là to !!
Ông đang phải quá lo công chuyện,
Tại quả nhiên giỏi kiểm... liệt gân !
Ông nằm bệnh viện hai tuần,
Ở hay, guồng máy vẫn luân-chuyển đều ?
Vắng ông chẳng hại bao nhiêu,
Cái *Bạn* không *Trưởng* có chiều lại « ngon » !

LƯU-VĂN-AN (Phú Thọ)

SO 816

Tỵ Bái nghiêm giọng đáp :

— Không ! Tôi không nói bông nói đùa gì cả : tôi nói thực đấy. Nếu bây giờ chú chịu đeo cái tiếng lăm rể nhà Long Thịnh thôi thì tôi thấy cũng là điều hay cho chú lắm chứ !

Cần như nếu là làm rể thật thì chẳng hay nữa : chú thử xét trong đời chú đã có ai yêu chú thật lòng như cô Lan Con không? Trong lúc chú còn là anh học trò nghèo, đã có ai thật lòng giúp đỡ vun vén cho chú bằng bà Long Thịnh chưa ?

Việc vợ chồng không thành là nó ở tận đâu đâu kia ấy, chứ có phải tại lòng hai người đâu. Nếu thế bây giờ chú với cô Lan Con có lại lấy nhau ta chẳng nữa thì tôi cũng chẳng thấy có gì là xấu cả.

Bảo thở dài chép miệng đáp :

— Nói chuyện như anh thật là giản dị quá ! Anh không biết rằng cô Lan Con bấy giờ không còn là cô Lan Con mấy năm về trước nữa : bây giờ cô ấy là cần bộ của Đảng. Mà đã là cần bộ đảng thì cô ấy đâu có nghĩ như tôi với anh ? Nếu cần phải hy sinh thì đến cha mẹ cô ấy là ông bà Long Thịnh cô ấy cũng hy sinh nói gì đến cái thứ tôi là một thằng nhân tình hờ ? Thôi anh nên xếp câu chuyện vớ vẩn lại.

Tỵ Bái cười hềnh hệch cãi :

— Chú nghĩ thế chưa chắc đã đúng ! Có khi cha mẹ cô ấy không nghĩ đến nhưng chủ thì cô ấy vẫn yêu thương. Hà cái trò đời nó là như thế đấy, chú bảo sao ? Nhưng thôi ! Tôi nói thế không phải là để làm mối cho chú trở lại với cô ta đâu : tôi chỉ muốn sao cho chú được ở yên trong vài ngày mà không bị bọn cần bộ tiểu khu chẳng nó đòm ngó đến ! Tôi thấy lúc nầy chú có

Xã hội tiểu thuyết của **NGUYEN - HOAT**

cô Lan Con là bảo dảm cho chú được mà thôi.

Vậy nếu chú vào Phố đó có gặp cô ấy thì chú cũng đừng nên lên mặt đớ giọng làm cao mà nói ra những lời cay đắng trêu gan người ta làm gì. Hơn nữa, nếu có dịp theo cô ta đi đâu xa thì chú cũng cứ nên đi đi vài ngày, càng tốt

Bảo bần thần hỏi :

— Tại sao lại phải thế ?

Tỵ Bái hạ thấp giọng nói :

— Vì câu chuyện này quan trọng lắm ! Tôi không ngờ thằng Mai Thủ Lá nó đã bắn chết thằng cán bộ công an tới thành : nó làm thế vì trong lúc cấp bách muốn đánh thảo cho ngót một trăm người vô tội nó không có cách gì khác để lấy chìa khóa mở xích cho bọn tù cả.

Hơn nữa bọn Mai Thủ Lá chúng nó đã nghe thấy tán tai mọi mưu mô của bọn công an bàn với bọn Phó Cương nhất quyết thủ tiêu ngài bốn chục người tù chính trị nhân lúc Tây đánh lên mà trong số người có tên trong sổ đen ấy hình như có cả chú, ấy là theo lời thằng Tết nó nói ra đấy. Chuyện bắn chết thằng cán bộ Tùng thật tôi không ngờ cho nên muốn đề phòng, tôi phải thân đưa chú đi trốn đêm nay, chú đừng tưởng là chuyện tầm thường : nếu việc lộ ra thì chết cả lũ chứ không chơi đâu.

Nỗi kinh ngạc lo lắng lộ ra trong giọng nói run run, Bảo ngập ngừng hỏi :

— Chết chưa ! Thế là vì tôi mà các anh ấy phải ra tay bạo động như thế à ? Nhưng việc đã lỡ chưa ?

(*còn tiếp*)

SO 875

Đã ngừng, anh ta lại vội tiếp :

— Lúc tôi vào xưởng Lâm Phương thì nó ở trong ấy ra.

Biết ngay là San bịa ra chuyện ấy để bắt nọn chàng phác lại rất nhanh chỗ ngồi của từng người bị trói trong gian nhà gạo của ngôi chùa kia. Cờ ngồi trong góc cùng, sau lưng San. Hai ng rời không thể thấy mặt nhau đủ rõ để nhận nhau được. Chàng làm ra bộ sợ hãi :

— Ngay quá nhỉ ! Thế thì lộ mất. Anh có thấy nó che cái bớt đỏ ở trên trán để người ta khỏi nhận ra nó không ?

San đáp, giọng quả quyết :

— Có ! Nó đội một cái mũ dạ xụp xuống tận sát lông mày. Trông thấy tôi nó lại càng cúi gằm xuống và đi vội ra, gần như chạy.

Lúc ấy Chương mới cả cười :

— Thế là sai rồi, ông ơi ! Một là ông gặp người nào khác, hai là ông bảy đặt ra để cho tôi vào xiếc. Thằng em tôi không có cái bớt nào trên trán cả. Nó có vào hàng gan lim tim sắt cũng chẳng dám mò về khu ấy nữa. Nó là tự vệ phố ấy mà lúc thằng Nhân cho công an sang bắt nó với tôi thì lại chính tự vệ trói nó với tôi để giải đi.

Anh ta chống chế một cách thật tro tráo :

— Hay là tôi trông lầm. Thôi, bỏ qua chuyện ấy đi.

Đến lượt chàng đổi giọng :

— Nay, anh muốn gì thì cứ nói thẳng ra. Bằng lòng nhau, tin nhau thì hãy làm ăn chung với nhau nữa. Nếu chưa tin thì cũng nên nói cho hết để hiểu nhau và giữ lấy cảm tình chứ đừng coi nhau như kẻ thù. Biết đâu sinh với tôi, chia tay rồi chúng ta

KHÓI SỐNG

Truyện dài của **LÝ - THẮNG**

còn có lúc gặp nhau nữa.

San nhìn chăng với một vẻ đờ đẫm :

— Tôi chẳng muốn gì cả. Tôi nghĩ như thế nào thì tôi đã nói hằng với anh cả rồi đấy.

— Rút lại anh thấy tôi có những điều gì làm cho anh không bằng lòng. Anh cứ đàm nói ra thì anh mới là người thẳng tình.

Lời thách thức ấy khiến San nhìm người lên. Nhưng anh ta cảm cốc nước uống từng ngụm nhỏ rồi sau mới nói :

— Anh muốn biết thì cũng được. Sau vụ này tôi thấy anh là người rất lắt léo. Tôi không sao hiểu được rằng anh làm việc cho phe nào nữa.

Câu nếu nói rằng anh đi buôn thì phải là buôn đâu người chứ chẳng phải hàng đen hàng trắng gì cả. Mà tôi cần phải nói rõ là anh làm việc cho ai thì làm, buôn gì thì buôn, đó là việc riêng của anh tôi không chấp nếu anh không định buôn cái đầu tôi. Bởi thế...

Chương gạt phắt :

— Anh luôn quàng quạt. Chuyện ấy chúng ta đã mặc cả với nhau từ hôm qua rồi, bây giờ anh còn nhắc lại không những là thừa mà còn là cố ý muốn...

San nóng nảy nói tiếp :

— Là lật lọng ! Có phải anh định nói thế...

— Đây là chữ của anh. Tôi không định nói như thế.

Anh ta cười khinh :

— Anh định nói sao ?

Chàng hạ giọng :

— Là anh có ý muốn xoay xở tôi, muốn bắt tôi lỗi thêm tiền ra cho anh.

San xì một cái tỏ vẻ khinh bỉ và đáp :

— Cái lối gia vờ kẻo bần mặc cả từng đồng của anh không bịp nổi tôi nữa đâu.

— Tôi không hiểu anh nói thế nghĩa là làm sao !

Anh ta chỉ vào mặt chàng :

— Đó là một cách thủ nhận.

(*Còn tiếp*)

Giấy phép Bộ Quốc Gia Giáo Dục số 2591 HTHV/KHT/M

Tr. Kế-Toán (Việt Pháp, Mỹ) Bưu-Đăng

154A Đại lộ Hiền Vương — Saigon

Chuyên luyện Kế toán viên và Kế toán trưởng (Theo học cần có học lực từ Đệ Tứ trở lên) Bản trường có mở phòng riêng nhận giúp sổ Kế Toán hợp pháp cho các doanh thương và nhận giới thiệu những Kế Toán viên giỏi, đức hạnh do trường bảo đảm vinh viễn và chuyên môn.

2 LỚP MỚI | Học sáng 16-4-1962 | Học tối 30-4-1962

Chuyên chữa Sởi-Đậu

Nhà Thuốc PHÚC - AN - ĐƯỜNG

Đông Y Sĩ Dương-Q-Hậu

Kỉ nghiệm Cụ Lang Tân

Trước ở phố Huế (Hàng Hòm Hanoi) nay mở tại 267 Nguyễn thiện Thuật Saigon (Gần Việc Bảo Lao) Nhà thuốc Gia Truyền chuyên môn chữa Sởi-Đậu được nhiều tai nhiệm.

NHỮNG NGƯỜI KHÁC *cảm ơn*

Đông Y-SĨ BƯỚM VÀNG

Kiêm Đông Dược Sĩ NGUYỄN-VĂN-NHƯ

lấu năm kinh nghiệm trước ở Haiphòng, nay ở **19 b đ. Ngô tùng Châu** Saigon, Chuyên trị : Đau gan, mật, nhứt, bao tử, phong tinh ăn hoi, nghẹn cổ, ăn yếu mau lớn, khó ngủ, mồ hôi chảy tay, thần kinh suy nhược, ho lâu phổi xấu, thiếu kém, đi đứng hoạt tính, lật đương, tán dâm (gạo hẹp không bền) kinh ít thiếu máu, đau lưng gối yếu, xích mạch đều hư, ăn ngũ, bàn tiện, bạn tiết (tốn dịnh) ho gà, mồ hôi trộm, các chứng cam tích ... Nguyễn ngọc Tân kỹ Quyền Chiêu Đông, Lê Lâm Đoa dương, Nguyễn thị Phúc 80/2 thu, Kiều Thiết Trương minh Giảng Saigon ho 13 năm, con A. Huỳnh Tiến 2-8/6 Phan văn Tri Gia đình, sẽ không mơ được ngày rạng, đều nhờ Đông Y Sĩ BƯỚM VÀNG hòa lành bịnh

Tướng số QUÁNG-ĐÔNG

THẦN.CỐC.TỬ. Tướng số đại gia đã vang danh khắp Đông Nam Á, được nhiều chánh khách và tài thương trong nước tin nhiệm. Tiếp khách cả ngày lẫ và chủ nhật. Khách ngoại quốc sẽ có thông ngôn. Ai tin và tường số xin mời lại văn phòng : 126 Võ Tánh (Ngã Sáu) Saigon.

— Có bí truyền chữa bịnh cuu. Bao làm khỏi rồi mới lấy tiền.

Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74), tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

NÓI HAY ĐỪNG

NẠN «CỌP» GIẾT HẠI...«BÁO» !

Còn nhớ trong ngày cuối năm năm con Trâu bước sang năm con Cọp. Hiếu Chân tôi đã có đôi lời tâm sự ngỏ cùng các bạn bốn phương về tình cảnh eo le bí đát của tờ Tự Do, tình cảnh nào một phía lớn do sự phát hành và phân phối bất công, phi lý gây ra. Sau đó có nhiều bạn trong nước và hải ngoại viết thư về an ủi, khuyến khích và giúp đỡ ý kiến, đặc biệt là ông bạn Lưu quang Hòa ở Đà Nẵng đã dề công phụ nghiên cứu và thảo ra một chương trình tỉ mỉ hầu mong phổ biến báo Tự Do để tận các vùng nông thôn xa xôi miền Trung. Tất cả những ủi kiện quý báu đó của các bạn ở trong nước cũng như ở hải ngoại đều là những liều thuốc • khởi tử hồn sinh • cho tờ Tự Do và cho cả cái nhóm người từng giờ từng phút đang phải đối cảnh cùng sức dốc hết tâm lực và trí lực để duy trì hiệp sống long lót của tờ báo. Tuy nhiên sự thực hiện một chương trình nhằm phổ cập tờ báo một cách nhanh chóng và đầy đủ đến tay mọi giới đồng bào trong toàn quốc với giá rẻ là một việc không thể một tên một chiều mà làm được, nhất là đối với tờ Tự Do, một tờ báo tài chính eo hẹp, phương tiện nghèo nàn, tờ báo năm nay đã không hề trông mong vào một sự trợ giúp nào khác ngoài sự ủng hộ phải trả của độc giả. Ngoài ra một chương trình cải thiện việc phân phối và phổ biến tờ Tự Do lại còn phụ thuộc vào nhiều yếu tố ngoài tại khác như vấn đề an ninh, vấn đề giao thông chuyên chở và nhất là một thái độ • xô cạn lòng tấn • của nhà phát hành Thống Nhất. Bởi vậy trong khi chờ đợi một biện pháp thích đáng, hợp lý và sát thực tế, không gây thiệt hại cho bộ máy phát hành Thống Nhất mà lại có lợi cho các báo •thấp vai lép vế • những người làm báo lương thiện yêu nghề chỉ còn biết trông mong vào sự hưởng ứng tán trợ của quảng đại nhân dân mà thôi.

Nhưng eo le thay ! ở nước ta hiện giờ một tờ báo có nhiều người đọc, được đa số tán thành không hẳn đó là một tờ báo bán chạy ! Vì số đi như vậy là ở tờ báo lâu nay đã phát sinh ra cái nạn • xem báo cọp • hoặc • mượn báo • mà nhiều độc giả của Tự Do đã từng nêu ra ở đây. Trong bức thư gửi cho kẻ phụ trách mục này, một độc giả ông P. Q. M. ở Hoà Vang (Quảng Nam) có một đoạn như sau :

— • Sống giữa thế kỷ nguyên tử, phân lực nầy mà người dân quê thành phần cốt tán của quốc gia dân tộc lại không có phương tiện để đọc một tờ báo hàng ngày thì nghĩ cũng thiệt thải lắm vậy. Tờ báo in giá 2$, phải trả tới 3$— có khi 4 $ — như thế kể cũng đã • cay • lắm. Nhưng nghĩ lại cũng còn may là vẫn còn nhờ được người mua nó ở tỉnh hay ở quận về cho mà đọc. Chứ nếu người dân thôn quê cứ ngồi yên ở thôn quê thì dù mỗi ngày có thể bỏ ra đến ba mươi đồng hoặc hơn nữa cũng không bao giờ được đọc một tờ báo, nhất là báo Tự Do thì lại càng khó tìm được mà đọc. Mà tờ báo đối với đời sống chính trị, văn hoá, kinh tế và xã hội của người dân thuộc mọi tầng lớp như thế nào, ai không biết ? Về khía cạnh nầy, người dân nông thôn bây nay đã chịu đựng khá nhiều thiệt thòi, thiết tưởng không nên để họ phải chịu thiệt thòi mãi.

(Còn tiếp) HIẾU CHÂN

CƯỜNG THẬN TINH *Quảng an Hoà*

TRỊ : Đau thận, suy thận, yếu thận, đau lưng, đau đầu, liệt dương, bất lực. Đau chứng di mộng tinh.

Bắt cứ cho trẻ em gọn dùng đều :

TRÁNG THẬN, BỔI TINH, CƯỜNG LỰC

Hồi phục mau chóng sức khỏe, ngủ yên ăn ngon, bồi dưỡng khi huyết (có bán thấp nơi) Đông dược sĩ LÝ-TRÁC 169 Lê văn Duyệt Saigon.

Thảo luận về « Giải trí trong xã hội ngày nay »

GIẢI TRÍ VÀ VUI CHƠI

Bài của V.N.N.

Vấn đề • Giải trí • mà nhật báo Tự Do nêu ra để thảo luận kỳ này thật là quan trọng và gay go. Sao có thể nói rằng • không mấy quan trọng • sao có thể bảo rằng ở thời trang xã hội ngày nay cần phải lo lắng việc hơn vui chơi ?

Không thể làm lẫn được sự giải trí và sự vui chơi.

Nhưng không thể giải trí mà không vui chơi. Vui chơi phải là phương tiện mà giải trí là cứu cánh. Như vậy phần động sẽ không sa vào sự thái quá của vui chơi vì đã mâu lấm nó là cứu cánh.

Phần đông chúng ta hay vịn lẽ giải trí để mà lấy sự vui chơi làm mục đích chánh của đời mình.

Theo chúng tôi, từ trước đến giờ, trong xã hội ngày nay, ít có ai đề cập đến. Giải trí thành vấn đề. Là vì người ta có quan niệm rất sai lầm nầy : Giải trí là một sự làm mất thời giờ vô ích. Vậy chứ ta không thấy trong nhà, cha mẹ, vì muốn được yên ổn, sự nhân là những giờ con cái họ đi học về, hay những ngày nghỉ lễ. Ở không, chúng tự nảm tu ba đề mà phá phách, làm điên đảo cả trật tự trong nhà trong xóm. Vì vậy, các nhà khá gia, thì nước thấy dạy tư, ít tiền hơn thì gửi chúng đi các lớp dạy tư cộng cộng để « lấp lại cái lỗ trống » của những giờ buồn ở nhà, như nhật báo Tự Do đã nói. Sự thật, đó là nỗi lo âu nhất của các bậc phụ huynh.

Cố lẽm phải có nghĩ, có nghĩ phải có chơi. Nghĩ người, không có nghĩa là nằm không mà ngủ hay *không làm gì cả.*

Nhiều người nói rằng, những buổi nghỉ ngơi, những ngày lễ nghỉ... thì đó là một việc cần thiết ; hễ chẳng làm nhiều, càng phải được nghỉ nhiều, mà nghỉ ngơi, tức là nghỉ cả công việc, không nên làm gì cả. Chỉ có thế thôi, cần gì lại phải đa sự, bàn đến việc tổ chức nghỉ ngơi?

Chính đây là một nhận xét hết sức sai lầm và hậu quả rất tai hại, vì *không làm gì cả*, là một cách nghỉ ngơi rất nguy hiểm.

Ta có thể ở không vài phút, hoặc vài giờ, *không làm gì cả* những rồi tiếp đó là một sự buồn chán to tát sẽ xâm chiếm lòng mình và đôi khi một sự giải trí. Trong lịch sử, ta thấy những dân tộc chuyên môn nghề hành hạ đồng bào họ thường có hai phương pháp để trừng trị các tội nhân hay thù nghịch của họ, là hoặc trả tấn tàn nhẫn dưới mọi hình thức, hoặc là bắt tội nhân họ ở không và *không cho làm gì cả*, không cho sống chung với một ai cả, không cho giải trí gì cả, không cho đọc sách, đọc báo... nghĩa là hoàn toàn nghỉ ngơi tất cả mọi hoạt động. Cái cực hình không khiếp nhất là ở sự hành của sự chung thân cấm cố, có thể làm cho con người trở thành điên dại.

Đình trang muốn được nghỉ ngơi, cần phải nghỉ cả công việc làm, nhưng không nên ngưng hoạt động khiến cho kéo dài quá một đêm. Rồi thì cần nghỉ bằng cách giải trí.

Cái thành kiến tai hại nhất mà chúng ta cần phải chống đối là sự hiểu lầm rằng nghỉ ngơi có nghĩa là ngưng tất cả hoạt động. Người ta không thể *không làm gì cả* được và *không làm gì cả* sẽ đưa đến buồn chán, mà buồn chán là một tình trạng thiếu vệ sinh hơn hết và lắm cho thần kinh con người xúc động khó chịu hơn hết. Như thế, đã không phải là nghỉ ngơi, lại còn làm cho con người tinh thần của họ càng mệt thêm.

Sự buồn chán con người cho rằng, đó là hình phạt đầu tiên của những kẻ tội tình.

(Mai tiếp)

Hộp thư toà soạn

Ông Ng Công — Số của ông không trúng.

Ông Bạch Hùng — Ông phải như luật sư đưa đường sự ra tòa, mà khác ông có thể đóng bảo trình bày sự việc ở đó. Nếu không ông vẫn phải chịu trách nhiệm.

Ông Ng Quý — Số của ông không trúng.

Tìm việc làm

— Học sinh đệ Nhất, có bằng Tú Tài I Toán, nhận kèm tại tư gia, đệ Tứ, thi vào đệ thất. Thư cho thành số 436/17 Lê văn Duyệt Saigon.

Sinh Viên Khoa học (Tú tài II Pháp) xin kèm học sinh Lớp 1/3 Ng-duy Dương Cholon

Nam sinh, có bằng Tú Tài I ban Toán, muốn kèm trẻ em luyện thi tiểu học và đệ thất công lập (đã kinh nghiệm). Thư cho Châu Hồ 5/A cư xá Đô Thành, Phan thanh Giản.

LƯỢM LẶT MỌI CHUYỆN LẠ VÀ DÍ DỎM

Ni cô người Anh đầu tiên sẽ không trở về xứ sở.

Say mê lý thuyết Phật giáo mới thiếu nữ Anh xinh đẹp, cô Peggy Kenneth, 38 tuổi, đã cạo tóc mái tóc bạch kim và trở nên một ni cô người Anh đầu tiên với pháp hiệu Sumitra. Hôm kia cô đã làm lễ quy y tại một chùa sư nữ ở Mã Lai.

Ni cô Sumitra hiện đang nghiên cứu Phật giáo tại đền thờ Phật Sonji. Hàng ngày, trước 5 giờ sáng, ni cô đã dậy quét dọn các nơi, tôi tụng kinh và nghiên cứu Phật giáo. Ni cô lúng túng khác theo lối Nhựt như các nhà sư Nhựt vậy.

Ni cô đến Hoạch tân hôm 14 4 năm. Trước đây, khi chưa xuất gia đầu phật, ni cô là một giáo sư âm nhạc.

Qua một cuộc phỏng vấn và tuyên truyền hình, ni cô cho biết ni cô không thích về Anh quốc nữa, vì biết tăng về lại quê nhà, người ta sẽ làm quáng cáo ầm ỉ chung quanh việc tu hành của cô và ni cô chỉ muốn ở Đông phương để tu hành. Ni cô tuyên bố sẽ trở về Mã Lai để dạy học.

Nhà thuốc HỒI-XUÂN

Đông Y-sĩ NGUYỄN-QUANG-TỶ

Trước Trại Nữ, mục tại 117, đường Nguyễn chiên Thượng Saigon (gần cửa Hà Tiên, kế bên Việt Bưu Lan)

Kính mời thầy xem mạch thăm xuất cần bình để chữa trị gấp. Xin nhớ thuốc cổ dược Nhưng có giá đúng thực. Để phục hồi sức khỏe của công tác chương gia và lao động đã lao tâm, mất trí, thần kinh yếu gầy kém ăn, ít ngủ. Di Mộng, Hoạt tinh. Các bạn sinh học nhiều xem trị nhân sự lâu và các bệnh lâu năm khó chữa khỏi. Các bạn cao tuổi nhức mỏi, chóng đau lưng đầu, ăn uống khó tiêu, đau bụng, ăn ngủ kém, bao tử yếu, hay mệt nhọc, có bệnh khác nữa chỉ cần bạn tin tưởng nơi Hồi Lý, ngày nhà thuốc chỉ mới TỂ THUỐC

Tác phẩm, tác giả và công chúng

(Mục này mở ra dưới sự bảo trợ của Trung Tâm Văn Bút Việt Nam)

Một vài nhận xét về tình trạng bế tắc trong ngành tiểu thuyết Việt Nam

(Đọc trong buổi nói chuyện hàng tháng do Trung Tâm Văn Bút V. N. tổ chức tại trường Đại Học Văn Khoa Saigon, ngày 15-4-62)

Bài của NHẬT TIẾN

(Tiếp theo)

2) NGUYÊN NHÂN THỨ HAI : Là các nhà văn ta phải chăng thiếu một lập trường vững chắc về sự tương quan giữa mình và tập thể để làm căn bản cho đường lối sáng tác. Một số các nhà văn thường hay than thở rằng họ loãn luân bế tắc trong việc lựa chọn đề tài cho tác phẩm mà thật ra trong khi ấy, cuộc sống bên ngoài vẫn đầy vẻ phong phú sốc tích, có thể tạo nhiều cơ hội cho nhà văn xây dựng được những tác phẩm lớn. Tại sao như vậy ? Nguyên do có lẽ vì nhà văn cảm thấy mình bất lực trước một hiện trạng xã hội đầy rẫy những mâu thuẫn gai góc, trước những sự kiện dẫn đến những hậu quả hiển nhiên bế tắc, những vấn đề được đặt ra mà vì phương giải quyết, cho nên từ chối đứng bơ vơ trong cuộc sống ; nhà văn khó tạo được cho mình một nhãn sinh quan vững chắc, rõ rệt, để có thể từ đó đứng lâm mục phiêu cho đường lối sáng tác của mình. Bởi vậy, trong khi thực tại vẫn như một con gió lốc cuốn đi theo chiều hướng của lịch sử, thì nhà văn hình như còn đứng lại lững lờ với vị trí của mình, vì thế chưa thể xác định chưa thể quả quyết, chưa thể trực tiếp tham dự vào những biến cố đang xảy ra liên tiếp không ngưng. Trong tình trạng bế tắc ấy ! Ít số nhà văn chỉ cố biết tạo lấy cho mình một cái vỏ chật hẹp để thả mình trong đó mong tránh tránh những vấn đề liên quan mật thiết đến cuộc sống hoạt động xã hội đương thời. Tác phẩm của họ do đó, chỉ hoặc quay về với những đề tài cũ kỹ, hoặc chỉ to nhỏ, thầm thì với độc giả những tình cảm vụn vặt riêng tư, thành ra bộ mặt tiểu thuyết hầu như mất đi cái vẻ sống và thực phản ánh nếp sống cảm nghĩ của những con người trong cuộc sống hiện tại.

Sự kiện này dẫn tới một tình trạng tâm lý gần như nói chung của các độc giả, đa số đều như thấy rằng • *tiểu thuyết bây giờ cuốn nào cũng như cuốn nào, quanh đi quẩn lại cũng chỉ ngán ấy thứ tình cảm hời hợt và buồn nản, đọc cũng được mà không đọc cũng chẳng làm sao* •.

Thật ra các nhà văn không phải là không ý thức được cái hiện trạng ấy. Nhưng tâm lý đa số, hình như chỉ còn biết đợi chờ một cách thụ động. Họ chờ đợi cái gì không ai hiểu, bởi vì chính họ cũng không tự hiểu được mình. Có thể nhà văn mong mỏi sẽ tìm được lối thoát cho mình, cho cuộc sống, cho đường lối sáng tác để nên tới một tương lai trong đó tân nghệ thực sự nảm vững được quan điểm, thực sự đóng góp được những công trình sáng tạo và công cuộc xây dựng một xã hội công bằng và tốt đẹp.

(Mai tiếp)

Hợp với người mình, công hiệu và dễ dùng hơn thuốc Âu-Mỹ :

MONSOL : Trị dư máu
COQUELUCHINE : Trị ho-gà
MORINDA NERVA : Trị mất ngủ, bồi dưỡng thần-kinh và trí-tuệ
HEMOPTYSOL : Trị thổ-huyết

Đông bào có thể mua tại nhà thuốc tây

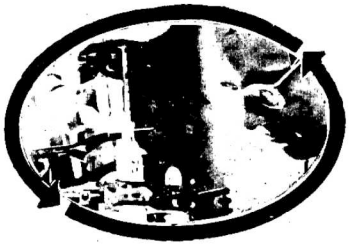
uống PNEUMOREX

Bán tại các nhà thuốc Tây

ĐÂY

" dấu hiệu mới của năng-lực "

Esso

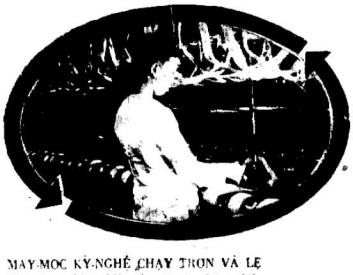


SÂN-PHÁO HÀO HẠNG NHỜ CÓ TRUNG TÂM NGHIÊN-CỨU ESSO

Nhiên-liệu, nhớt, thuốc sát trùng, chất dẻo, nhựa đường và nhiều sản-phẩm Esso khác. Esso phụng-sự mọi ngành và mọi tầng lớp dân-chúng.

NHIÊN-LIỆU CHO SỰ GIAO THÔNG TƯƠNG-LAI

Phi-cơ phản-lực phát-triển mạnh nhờ có sản-phẩm Esso. Chiếc phi-cơ phản-lực dầu tiên được tiếp-tế bằng nhiên-liệu Esso. Thứ nhớt phản-lực dầu tiên đã do trung tâm nghiên-cứu Esso sáng-chế. Ngày nay, Esso đang thí-nghiệm nhưng nhiên-liệu và nhớt cho các phi-cơ của ngày mai.



MÁY-MÓC KỸ-NGHỆ CHẠY TRƠN VÀ LẸ

Nhờ công-trình nghiên-cứu tại các phòng thí-nghiệm dầu tối tân nhất thế-giới... nhờ trình-độ kỹ-thuật cao-siêu... nhờ các sản-phẩm lừng tiếng của Esso... Esso xứng-đáng phục-vụ mọi ngành kỹ-nghệ.

Esso

SẢN-PHẨM ESSO BÁN CHẠY NHẤT THẾ-GIỚI

Do Vô Phi Hùng Sơn HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

TỰ DO

TIN TỨC TIN TỨC TIN TỨC TIN TỨC

Thủ đô và các tỉnh

BÁC SĨ THƯỜNG TRỰC

THỨ TƯ 25-4-1962

TRƯA : 13g. đến 15g. CHIỀU : 19g. đến 6 g. sáng hôm sau

B.S. Đặng-ngọc-Tùng 86, đại-lộ Không-Tử — Cholon

Tô-đình-Phong 324, đường Minh-Phụng — Cholon

Hoàng-xuân-Chính 524 Phan-thanh-Giản — Saigon

★ Lễ Phong Chức 12 vị Tân Linh Mục tại nhà thờ Chợ-nhỏ Tòa Soạn. — SAIGON — Lễ phong chức 12 vị tân Linh mục đã cử hành rất trang thể sáng 23-4 tại Nhà Thờ Chánh Tòa Saigon, dưới sự nhà trí của Đức Cha Phó Lê Ngọc-Văn Đinh, Tổng Giám Mục Giáo Khu Saigon. Rất đông Linh mục, chủng sinh và hàng ngàn giáo dân ở Thủ đô về các bộ đạo lên cầu đã tham dự buổi lễ.

12 vị tân Linh mục chức sắc sáng nay là các cha Jacobus Trần-công Bảo, Jacques B. Nguyễn-văn Dư, Petrus Huỳnh-văn Hai, Ignatius Nguyễn Thế Hiu, Thomas Nguyễn Văn Khiêm, Joseph Tô Ngọc Liêu, Robertus Nguyễn Thiện Tân, Lucas Trần Khánh Tích, Paulus Nguyễn Văn Thân, Antonius Nguyễn Tuế, Franciscus X. Trần Hữu-nghĩa, Petrus Nguyễn-văn Thiện. Ngoài ra cũng trong buổi lễ sáng nay, cả 3 thầy Bùi minh Sơn, Ngô quang Tuấn và Lê quang Đức chịu chức Nhơn vì 2 thầy Phạm bằng Sơn và Phạm minh Tri chịu chức Bổ vì Bổ.

★ Thanh Niên Cộng Hòa công rác tại khu trại Thanh Niên Lê. — SAIGON. — Sáng ngày 22-4-1962, hơn một ngàn anh nữ Thanh niên Cộng Hòa thuộc Liên khu đoàn Đô Thành Quốc Phòng, đã chia trại đã thực hiện công tác phát triển cộng đồng tại khu Trại Thanh niên Sơn Lá Ô. Khu Trại Thanh niên này đã được Tổng Thống lựa chọn dành riêng cho Thanh niên làm quen sinh hoạt tập thể.

Lễ nhất phát công tác và sinh hoạt tập các anh chị em Thanh niên Cộng hòa Liên khu đoàn Đô Quốc Phòng đã dưới sự Chủ tịch Uỷ ban Đặc trách trung ương Thanh niên Cộng hòa, Nhà sự lưu tâm đặc biệt của ông Bộ trưởng Phủ Tổ Quốc Phòng, ông Đông Lý cùng nhóm các cấp chỉ huy tại Bộ này. Trại đã được tổ chức chu đáo trong một biểu không khí trong lành tươi trẻ, và hơn 1.000 anh chị em đoàn viên đã hăng hái cùng vác, lên chu một phần khu rừng rập rạp trở nên quang đãng, có thể cho Thanh niên cắm trại và gieo trồng lành mạnh sau này.

★ Lễ phát thưởng cuối năm của trường Quốc học Huế... HUẾ.—.— Sáng thứ Bảy 21-4, ông Lê văn Đam, Đông Lý Văn phòng, đại diện ông Đại Biểu Chánh Phủ tại Trung nguyên Trung Phần, đã chủ tọa lễ phát phần thưởng cuối năm của trường Quốc Học Huế tổ chức tại Phòng Khánh tiết trường này. Hiện diện trong buổi lễ này có ông Nguyễn văn Đăng, Tỉnh Trưởng Thừa Thiên kiêm Thị Trưởng Thành phố Huế, các thân hào nhân sĩ, phụ huynh học sinh, đại diện các cơ Quân Dân Chính và Bán Công và trường sở.

Nhân dịp này, ông Hiệu Trưởng Quốc Học đã tuyên đọc Huấn từ của Tổng Thống Việt Nam Cộng Hòa gửi các học sinh nhân dịp ngày lễ và tính hay nhóm có gắng của Trường Quốc Học và phương hướng giáo dục và hoạt động của Hiệu đoàn từ đầu năm khóa tới nay. Có tất cả 150 học sinh được lãnh thưởng gồm các sách giáo khoa, học phẩm và nhạc cụ trị giá ngót 50.000đ.

★ Công nhân khuân vác tại chợ Cầu Ông Lãnh và chợ Cầu Muối đòi quyền tăng tiền khuân vác. — SAIGON — Trong mấy tháng trước đây, công nhân khuân vác tại chợ Cầu Ông Lãnh và Chợ Cầu Muối tranh chấp gắt gao với nghiệp đoàn chủ vựa tại 2 Chợ này và đòi tăng tiền công lên gấp đôi bởi Nghiệp đoàn khuân vác có nhờ Liên Hiệp Đô Thành can thiệp.

Do sự cố gắng đòi xếp của Liên Hiệp Đô Thành và sự thông cảm thích cảnh của nghiệp đoàn chủ vựa đối với công nhân khuân vác. Nghiệp đoàn chủ vựa bằng lòng bãi bỏ hẳn việc bắt công nhân khuân vác giữ cân sẽ từ 1 tăng giá tiền khuân gạo cân sẽ lên 1đ. nghĩa là được 5đ. thay vì 4đ. mà giá như trước kia. Về tiền khuân mối giá được tăng thêm 1đ. (tính từ 6giờ chiều đến 7giờ sáng). Khuân vác đi đường xa được tính thêm tiền.

★ Bị kiết sướng nhưa thuốc phiện chết... GIA ĐỊNH.— Chiều ngày 19-4 em Nguyễn thị Ánh con cô bà Nguyễn thị Hải ngụ tại đường Võ Tánh (Bùi Hữu Nghĩa) đau bụng kiết.

Cô bà Hải thì Hiền 39 tuổi ngụ cùng xóm bảy bà Hải nên mua thuốc A phiện cho em Ánh uống nói hết. Bà Hiền chạy về nhà lấy nhựa bán cho bà Hải (bà Hiền có bịnh phiền nên có sẵn nhựa trong nhà).

Mua được nhựa bà Hải mang về cho em uống. Cách 2 giờ sau em Ánh bị ói mửa ngất xỉu chết.

Bà Hiền bị bắt điều tra giải tòa và bị tạm Dự Thẩm kỳ giải tòa gần.

★ Tin thêm vụ hỏa hoạn tại đường Nguyễn Huệ (Phú Nhuận) 1 em bé chết. GIA ĐỊNH. — Khoảng 4 giờ chiều ngày chúa nhựt (22-4) thành lính có lửa phát cháy trong căn nhà lá số 292/4 đường Nguyễn Huệ (Phú Nhuận) nhà ấy do ông Nguyễn ái Hồng làm chủ.

Theo cuộc điều tra của nhà chức trách thì nguyên do vụ hỏa hoạn nầy là tại đây trong nhà ông Hồng chàm nhau phải bếp cháy cần nhà bếp và cháy lan qua 2 căn nhà của bà Thanh và bà Toàn ở kế bên.

Khi có lửa phát cháy ông nhà bếp, ông Hồng nhờ lại 2 đứa con con tên là Nguyễn thanh Đông 3 tuổi và Nguyễn Ngọc Thu 2 tuổi đang ngủ trong nhà lửa cố chạy vào tìm con bằng ra 2 đứa con ngủ trên giường, cái nương bị cháy dưới đợt rơi xuống phủ cả 2 nên ông không thấy. Chàng nghe 2 con khóc mới hay và xông vào kéo cái nương đang cháy ra vùng 2 con ngủ ra được, ông Hồng vẫn 2 con đưa bị phỏng nặng.

Lúc sau người ta chở cả ba vào bình viện cứu cấp, nhưng vì bị phỏng quá nặng nên cách 1 giờ sau em Thu đã tắt thở.

(Tiếp theo 1 trang 1)

hùng hào hiệp » đã giúp đỡ cho những đồn tiếp nầy, đều họ muốn hay không cũng nắc ! Đã tăm xăm lăng lẽn bỏ Đông Nam Á để xây dựng một đế quốc mà Trung Cộng sẽ đóng vai « nước mẹ » thống trị đàn con chu hầu, biểu tiên quá cái tổ chức « Uỷ Ban Giải phóng miền Đông Nam Á », nhật báo Tự Do đã nêu rõ và lưu ý thế giới từ đó cần sớm quyết định thái độ về vụ Ai Lao, kẻo cuối ngày tự khó đó !!! Chúng tôi đã ngoại nhiên phải nhận định rằng « một hành động cương quyết và mạo lệ ở bên đảo Sinô ở kênh Suez đã cứu vãn hoà bình cho thế giới như thế nào, mà trái lại nếu nước ta lo có thể thôi ở Ai Lao vẫn miễn của « miền Đông Nam Á ».

1950 — 1962. Bên chuyện tự Ai Lao có đủ khiến cho thế giới tự do hiểu rằng cuộc tranh chấp nóng nề và dữ dội đã mở thủ cuối đầu nhận một việc đã tới, không biết đúng phút gì thế nào con thiệp cho hoà ly và kịp thời ở Biển chuyển tại Ai Lao có đủ khiến cho thế giới tự do nhận ra rằng « Uỷ Ban Giải Phóng miền Đông Nam Á » của Trung Cộng không phải là một tổ chức vô và không cần khua chiêng gõ trống như các « Mặt trận Tây phương mà vẫn hoạt động liên lực chống ?

Nếu bỏ quên một « Uỷ Ban Giải Phóng miền Đông Nam Á » của trung độ đã tạo kinh thế giới tự do và nhất là Hoa Kỳ con khó mà đi đến sự thực hiện một « quốc gia Ai Lao trung lập » cho có lý thuận ứng và thảo hiệp của Trung Cộng Đỏ, các chính khách tây phương có thể đe quên nhưng vậy không ?

TỰ DO

(X) Tự Do số 812 ngày 10-9-59 Lập Trường : « Uỷ Ban Giải phóng miền Đông Nam Á ».

ĐẶC SẢN

T. N. Kỹ-Nghệ

NHÂM DẦN 1962

của Thợ Hội Ái Hữu CHVCTNA do Trung Tướng NGUYỄN - NGỌC - LÊ chủ trì

Ra mắt... đã biết thế trở thành tiếng nói thường xuyên phục vụ hữu hiệu, cho quyền lợi của các giới Công Kỹ-Thương-Gia toàn Quốc. GỒM :

— Nhiều bài sưu khảo công phu nhất là « ÁP CHIẾN LƯỢC »

— Nhiều bài khảo cứu đặc sắc về ngành « CÔNG KỸ NGHỆ » mới.

— Nhiều mục chọn lọc lý kỳ

Nội dung phong phú Hình thức lộng lẫy

Tòng Phát Hành tại hiệu

THIÊN HƯNG

số 11 Đại lộ Nguyễn-Huệ-Học Sự

(Tiếp theo 2 trang 1)

hỏi và những vấn đề liên quan tới phụ nữ ở Việt Nam và những cái cách xã hội mà bà Ngô đình Nhu đã thực hiện được.

Cuộc hội bàn bàn đã đề lên lại cho bà chị Anh một tự niệm sống động.

Cuộc họp mặt giữa Phái Đoàn và các Sinh Viên V.N ở Anh

Nhân chương trình đã ấn định sẵn, chiều hôm 14-4, Phái đoàn đến biểu tiếp xúc với sinh viên Việt Nam. Vì bắc chủ việc nên bà Trưởng phái đoàn đến muộn. Trong khi chờ đợi sự hiện diện của bà Ngô đình Nhu, ông Hà Như Chi thay mặt phái đoàn mà trình bày cùng giải thích với sinh viên và tình trạng nước nhà, áp chiến lược, biện tình kinh tế ở Việt Nam và lý do thay đổi phụ quốc phòng và đối, Khi bà về thì thay, ông Hà như Chi tuyên bố như sau :

— « Thời điểm phụ quốc phòng 5/7 này được bàn hành là nhằm vào sự giải đi, bao nhiêu thứ vào các nhà oán nhất là những nhà ở ở nhập cảng Và thứ nữa chín, và nhằm vào cuộc giao dịch thương mại nhiều hơn. Sinh viên Việt Nam ở ngoại quốc, chẳng may mà bị nặt kết vào trong khoản thuộc chu hành phải đưa ra oán nhân vào sinh viên thì cho bao hành các thứ đó. Nhưng rất các sinh viên Việt Nam ở ngoại quốc sẽ tuy trường hợp mà được chính phủ tạo cấp.

Hiện vào đó ông Hà như Chi của chín sinh viên biết thêm là bà Quốc gia Giáo Dục đã nói hạn đánh thuế 5/7 vào các khoản chuyển ngân trên thị trường chính thức của sinh viên trí đường lịch hay (thay) vì thông thường (tính sau) ở phụ hợp với nước hợp và việc lấy giấy tờ ấn chuyển ngân cuối sinh viên.

Câu chuyện vừa tới đó thì bà Ngô đình Nhu cùng Đại sứ Nguyễn Lương Bằng và phụ hợp.

Nhân dịnh chủ tịch Ngô Đình Nhu tại Anh, anh Lê khắc Mão đương lên đọc chúc từ cho mừng phái đoàn đến thì vừa ngừng tin tưởng vào Quốc Hội trong việc cải thực đó xong, phải hay tự tưởng tự do và bảo vệ quyền lợi của dân tộc Việt Nam.

Đáp từ, bà Ngô đình Nhu có ngỏ ý : trước đây bà đã nói « ngại giới sinh viên vì ở nhà có câu «Nhất qui, nhất mà thu bạc trắng ». Nhưng sau được tiếp đón nồng nhiệt về đây thiện cảm của giới sinh viên Việt Nam ở Bà La kết nâng người, bà đã bớt bỏ thành kiến để vì cùng nhiều đều sinh viên Việt Nam có là quí chẳng nữa thì cũng chỉ là thứ quí lãnh.

Sau đó, với tư cách là Trưởng phái đoàn đến biểu, bà Ngô đình Nhu chấp nhận hai nguyện vọng của sinh viên và hứa sẽ đạt đến hai nguyện vọng đó lên chính phủ.

Hai nguyện vọng mà sinh viên nêu lên là :

1) Xin Chính phủ bãi bỏ thuế 5/7 đánh vào các hối xuất chuyển ngân chính thức của sinh viên.

2) Xin chính phủ áp dụng cách tăng hối xuất chuyển ngân hàng tháng từ 40 đồng lên năm mươi đồng để phù hợp đời sống nước ngoài ở bên ngoài (Thời giá Anh tăng vọt năm 1956) số năm sau đã tăng lên hơn 20 phần trăm so với năm 1956).

Mặt khác Dự án Ngân sách Luyện có nói giúp sinh viên mấy câu tắt y nhỉ nhưng bà đã điều Ngô đình Nhu đã hứa sẽ đạt hai nguyện vọng đó.

Qua lên không khí vui vẻ, qua những cử chỉ nồng nhiệt mà phái bà Trưởng phái đoàn, biểu hoạ mà bàn đó trở nên linh động và sinh nhiều đề tài thân mật giữa cách vỗ hình mà xúm lại chung quanh bà đến biểu cùng các nhân viên khác của phái đoàn đã tới chuyện bình bạc.

Những câu hỏi của sinh viên phần nhiều là về quan đích, dân lúc gần tính, đến đoạ lịch hoạt hoà xã hội, bên quân sự phụ nữ, phụ nữ lao động v...

Trước khi ra về, trả lời nhỉ g câu hỏi trong cuộc phỏng vấn Tự Do, bà Trưởng phái đoàn có cho biết là « người Anh tát đường đến, những lịch sang và cách chỉ nào rất. Họ tiếp đón phái đoàn rất là nồng hậu. Tôi rất vui vì những điều biết được về người Anh lắm. Bà có ý ước mong sẽ được tiếp trong thế đây thiện cảm của người Anh đã cho bà và phái đoàn một sự ngạc nhiên thích thú bất ngờ ».

Và vấn đề tự do ngôn luận, bà Trưởng phái đoàn có cho biết là bà chỉ nhớ rất được tự do nhưng cũng được mạp bao cho Nhà thông tin đã là một cư chỉ « thân hay » giữa bao chỉ, và chính quyền vậy thôi.

Và cuộc tiếp tiếc với thủ tướng Anh Macmillan, bà đến biểu không ít là nhưng chỉ tiết cần yếu mà cho biết là thủ tướng Anh « an hiểu tình hình Viễn đông, nhất là Việt Nam».

Bữa hôm mặt đã kéo dài trên 4 tiếng đồng hồ trong vòng bốn bức kín hoàn toàn thân mật, bình dân. Sinh viên ai nấy đều hoan hỉ mặc dù trong lòng vẫn bàng hoàng vì cử tọ vô khách của 5/7. Người ra, cuộc họp mặt vẫn chưa đã đem lại cho sinh viên « mượn lời » bà trưởng phái đoàn — những ngạc nhiên thích thú và bất ngờ.

HOÀNG THẠCH CÔNG
Luân Đôn 15-4-62

VILLA — PHỐ — ĐẤT

2 villa 600m2 — Đoàn thị Điểm (3 lầu lớn lắm), 2 villa 500m2 Cô Giang, 1 villa lầu 1.100m2 — (9 vòng trường Marie Curie), 1 villa 500m2 gần chợ Saigon, 2 căn phố lầu đường Le Lợi (Bonard) phí lầu đúc 4m x 25m ở Đề Thám, 3 căn phố lầu ở khu Ngân Hàng (Chợ Cũ), 1 villa 500m2 Cao Thắng, Đại Vương cây trái. Số tiền 1 mẫu, xa lộ bán rẻ. **MỸ KIM** 8 Ngô tùng Châu Saigon ĐT/23.989

(Mua bán cần thế sanh lợi bán gấp cho mướn).

Đăng ý số Nguyễn-đình-Chực Báo - chế thuốc gia truyền.
Phòng Tư Thấp
PHƯỢNG - MẠO
228, Nguyễn-Hoàng trông sang đường Thành - Thái quận 5 Saigon — Có 2 thứ thuốc chữa bệnh phong bại tê thấp ... chức mới bệnh nặng chữa bán đến 20 ... 51 Tỉnh-xa Bắc-ninh Bắc-Việt.

Thận Hư

Đau lưng, ê, mỏng, hoạt tinh, tinh ít bắt lực, liệt dương, kém muộn, u tai, chóng mặt, uống Hải-Cẩu Đại-Bổ-Thận-Hoàn.
THƯ-HƯƠNG
Đông-Y Dược-Sĩ Bùi-văn-Thu 331-4A, đường Phan-thanh-Giản Saigon (Cầu Xóm Củi ở nhà).
Chuyên trị SUYỄN Trừ Cảm

Đông y sĩ **CỰ-THẤT**
NGUYỄN HUY THẤT
Chữa chân tay
Gầy xương, bong gân, vặt khớp xương. Và các bệnh phong thấp, tê bại, đau lưng, mỏi gối, tức xương, bại xui, đau bụng, nhà cửa. Chân tay run rẩy cùng các bệnh gân xương đau chữa được cả. Rất thần hiệu. Đã được tín nhiệm với đông bào Trung-Nam-Bắc.
Trước ở Hàng Điều Hà Nội ay đã tiếp khách tại 287 Gia Long (gần Ngã Sáu Saigon). Chủ Nhật chữa làm phước ở Chùa Tinh Độ Cư Sĩ, số 282 đường Lacaze tức là Nguyễn tri Phương (gần Ngã Sáu Chợlớn). Từ 10 giờ đến 12 giờ.
Có bán các thứ thuốc phong thấp, tê bại Đau Bao Tử

(Tiếp theo 3 trang 1)

đã thì hoà bình. Bác Thế Dy Hà Nội số 1041 ra ngày 22-2-1962 có đăng một bài yêu cầu lý thu Dân Nguyên, người viết như sau :

« Nên cho cách ly ngay.— Nhà số 15 phố Cửa Cấc tức số 1 phố Nam Bộ Hà Nội có một bà 11 người ở trong hai buồng hẹp. Mọi người kí lao phổi sáng, người gầy đét trông như bộ xương. Da bủng gió cách ly (!) được nên đã có 2 con ông bị lây bệnh, một con lên 8 tuổi mới đến. Tình trạng người bị lao ở chung chỗ với người khỏe như thế rất nguy hiểm, không những người trong kỳ, mà cả cho khả trong đó cả những gần đình lân cận, những người có tiếp xúc với thằng nhỏ người bị bệnh. Đã nghĩ xử ? ở Hà Nội có cơ bản kỳ chuyển nơi đến tận nơi xem xét và có biện pháp giải quyết cho cách ly gấp ».

Công báo Thủ Đô Hànội số 1049 ra ngày 3-3-62 lại cấp đến văn đề nước ta và tâm giật tại một số những thứ « kiêng » mà đàng đến Đông mới hành hành ở Hà Nội. Đó là mặt bài nhan đề « Đã cho lập » kỳ tên bài các giả Tiên Tiên » nhà số 7 Đông Hàng Bài và Tả Minh ở bàn thư bộ đại số 7.597 Hà Nội. Người tên bài nầy như sau :

« Người cảnh Cấu lúc bộ Hợp tác và Tàu cùng nghiệp khu Đông Đa có một cái so. Sắt vệ so là một nhà vệ sinh. Xung quanh phải, nước tưu mui hôi thối bốc lên nhức mũi. Cách đương đó của là mặt ranh nhỏ ngày đêm nước chảy xuống so mang theo các thứ các bẩn. Trước so bao mua vào đọc, sắt bớ, mặt nước đóng thành vàng vàng khét. Ao bên phải thường ngày bốc lên nhà ở chung quanh vẫn đem gạo, rau ra vo, tửa, tắm giặt. Vì thế người lớn trẻ em ở ở đây phải nhiều bị đau mắt hột. Trẻ con vùng ông ở nhiều ».

« Cái so thuộc xóm Liên Việt cũng rất bẩn. Nước lưu cửu lâu nay đen kịt, mặt so đó bao nhiêu lần bu, phân, rác, gà chết, chuột chết. Do đó nước mùi sinh sôi nảy nở rất nhiều. Đã thế từ khi cơ quan Ngân hàng đến xây đựng bên nhà ở gần đây lại đem lấp một đường tiêu nước của so, nên nước bẩn từ cống chảy ngược lên đầy ao. Đến cho so ngày càng đầy mất lên. Đến nay nước đã máp mé ngõ đi lại ».

(1) Cách ly : để ở riêng.

TIN MỪNG

Được tin đến ngày 29-4-62, chú PHAM VĂN NGÔ (Huế) sẽ đẹp duyên cùng cô ĐINH THỊ GẤM (Cần Thơ).

Hôn lễ sẽ cử hành tại Saigon.

Tòa soạn xin gửi lời chúc mừng chúc mừng chú thím trăm năm hạnh phúc.

— TRẦN NGA LONG

TIN MỪNG

Được tin đến ngày 29-4-1962 ông bà Nguyễn văn Cẩm sẽ làm lễ vu quy cho thứ nữ NGUYỄN KIM PHƯỢNG đẹp duyên cùng Trung uý LÊ BÁ ĐÌNH.

Xin thành thực mừng hai họ và chúc tân lang cùng tân giai nhân các Cẩm hoà hợp.

Ô. Bà LƯƠNG ĐỨC NGUYÊN
Đô Cư xá St quan Chi Hòa Saigon

TIN MỪNG

Được hồng thiếp của Ông Bà Trần văn Thọ báo tin đến ngày 24-4-62 sẽ làm lễ thành hôn cho em là cô TRẦN VĂN-HỒ đẹp duyên cùng cô TRẦN THỊ MAI LOAN ái nữ ông bà Trần văn Rượu.

Thành thật chúc vui cùng hai họ và chúc Tân-lang và Tân giai nhân trăm năm hạnh phúc.

— Ô Bà PHẠM-BÁ-TƯỜNG
Việt-Nam Công-Hoà
Trung Nguyên Trung Phần
Tỉnh Khánh-Hòa
Số 2212/HCTQ/B

THÔNG CÁO

Toà Hành Chánh Khánh-Hòa trân trọng loan báo cho các công thương kỹ nghệ gia và các nhà thầu khoán trong tỉnh được biết :

Chiều điều 13 Dự số 9 ngày 7-12-1955, đánh sách cử tri phòng Thương-Mãi Đà-Nẵng và năm 1962 đã được kỳ sao và niêm yết tại :

— Tòa Hành chánh Khánh Hòa

— Văn phòng các Quận hành chánh trong tỉnh

— Phòng Lợi sự Tòa Án Sơ thẩm Khánh Hòa.

— Phòng Thương mãi Đà Nẵng.

Trong thời hạn mười lăm (15) ngày kể từ ngày 19-4-1962, các công thương kỹ nghệ gia và các nhà thầu khoán ai có điều gì khiếu nại về danh sách cử tri nói trên, xin nộp đơn Toà Hành chánh Khánh Hòa để chuyển đến Ủy ban lập danh sách cử tri tại Đà Nẵng xét định.

Quá thời hạn nói trên, đơn khiếu nại sẽ không được chấp thuận.

Quý vị công thương kỹ nghệ gia và các nhà thầu khoán ở quận thì xin nộp đơn tại văn phòng Quận để chuyển về Tòa Hành Chánh Tỉnh.

Nha trang, ngày 19 tháng 4-62
KT. Tỉnh trưởng tỉnh Khánh-Hòa
Phó Tỉnh Trưởng
HOÀNG-ĐÌNH-GIANG

THẢO NAM SƠN
DƯỢC SỨC TRỊ CÁC CHỨNG BỊNH
THỨ THUỐC VỪA TRỊ BỊNH VỪA BỔ
BÀ DANH THUỐC THANH GIA BÌNH PHÒNG THẤP

Bán Tuần báo MĂNG NON

tờ báo duy nhất của tuổi trẻ.

RA NGÀY THỨ BẢY và THỨ BẢY

Ở đó một số văn ký, họa sĩ và giáo sư phụ trách.

VỚI CÁC MỤC THƯỜNG XUYÊN :

— Giải đáp thắc mắc của học sinh và rắn đã học vấn.

— Tìm tòi cái hay cái lạ giúp trẻ nào các em được mở rộng, tâm hiểu biết sâu rộng.

— Các chuyện sáng tranh lý thú, chuyện ngắn hướng về luân lý và giáo dục.

16 TRANG GIÁ 10.

ĐÃ CÓ BÁN KHẮP NƠI :

« Chị Em Hải »

cuốn tiểu thuyết rất hùng thú của một nhà văn trẻ đầy hứa hẹn...

Sách dày 158 trang, giá 40đ

Cơ Sở Báo chí và Xuất bản Tự Do

25—29, đường Võ Tánh, Saigon—G.N. 25.521

NẾU BỊ CẢM-CÚM

MAU MAU DÙNG KHUYNH DIỆP BÁC SỸ TÍN

— Xoa bóp khắp mình.

— Sáng và tối nhỏ mười giọt KHUYNH DIỆP BÁC SỸ TÍN trong ly nước đường uống sẽ thấy hiệu nghiệm.

KHUYNH DIỆP BÁC SỸ TÍN có bán khắp hiệu Thuốc các nơi.

SỬA SẮC ĐẸP !

Mặt bị mụn cơm, hột cóc nhiều nhân ? Chứa khoản cam đoan trên giấy tờ, mua đem không sẹo, mới lấy tiền miễn đã coi tiền trước. Tàn nhang, trứng cá, nám nắng, nám đỏ, cần sạn, vết đen, mụn đậu, loang ben. Muốn khỏi bịnh ở được nước da hàng ngày tươi sáng giữ được màu da suốt đời không có bịnh phu tiền, xin mời lại :

Đông Y-Sĩ kiêm Bông Dược Sĩ Nguyễn-văn-Thịnh

Mát hột, lông quặm lâu năm chữa khoản hết bệnh mới lấy tiền, miễn trả tiền trước.

NHỨC ĐẦU, ĐAU ÓC, NẶNG ĐẦU MỖI CỚ

Chữa 5 phút khỏi hẳn — Giá 50đ ! Nếu không xin miễn trả tiền

Giờ tiếp khách Sáng từ 9 giờ đến 12 giờ Chiều 2 giờ đến 6 giờ

Tại 241 Đường TRƯƠNG-MINH-GIẢNG — SAIGON

XIN LƯU Ý : Với cuốn phim vĩ đại

CHÚA CỨU THẾ

(LE ROI DES ROIS)

Riêng rạp chiếu bóng **EDEN CINEMA**

hân hạnh giới thiệu cùng quí vị khán giả

MỘT PHƯƠNG PHÁP MỚI MAGOPTICAL

VỚI BỐN CHIỀU ÂM THANH NỔI, Quí vị khán giả sẽ thưởng thức một công trình tối tân nhất và âm thanh khi nhân thấy tiếng nói thêm **rõ ràng, êm dịu**, cả cảm tưởng như ở gần bên và **nỗi bật lên bốn phía** mà từ trước đây vẫn chưa đến bằng.

PHÒNG MẠCH ĐÔNG-Y-SĨ

ĐÔNG - HẢI

(Nguyễn văn Yết)

Nơi chữa Mắt và Tai đang tin cậy đã được nhiều vị Linh mục và thân chủ các nơi giới thu khen tặng

Tại số 34, Võ văn Duyệt nối dài (gần Ngã ba ông Tạ)

Rao vặt—Rao vặt—Rao vặt—Rao vặt

Trường Anh-Ngữ

ZIÊN - HỒNG

80/B đường Bà Huyện Thanh Quan sẽ đặc biệt mở nhiều lớp để học sinh Trung học Bổ Túc Anh Văn trong địp Hè năm nay ngày **2-5-1962** (sáng, chiều, tối).

Số có những lớp học lớn 1 các cuốn Direct Method 1-5 L'Anglais Vivant 5è, 5è Let's Learn English Part 2.

Trường sẽ đẹp, giáo sư tân tiến, kinh nghiệm, đông cũ thành thị tối tân, tổ chức hoàn bị.

MATH - PHYS

S. exp.— 1ère — 2e— 3e. 91 Nguyễn-Du Saigon.

TỨ TÀI PHÁP

đọc thì Tứ Tài I C

Tứ Tài II 1960-1961 đạt 68%-72%. Lycée Cửu Long 91 Nguyễn Du Saigon.

Dạy may

Trường DUY THÁI 101 đường Phát Diệm Saigon dạy cắt may ÂU và VIỆT phục thực hàng ngày tuần vải, có lớp ngày và tối.

Điểm nhiều do Thủ-Khoa kỹ thuật cắt các Tư thục may ở đô hạt Quốc gia Giáo dục ngày 15-4-58 có chỉ tên ở, viết thư hoặc hỏi điểm kiện do nơi đó chỉ tiết.

«BÁO ĐÀM THỊ ĐẬU»

Sự cam kết mà chỉ có Trường dạy Lái Xe Hơi CAO THẮNG mở đầu lên. Trường CAO THẮNG (297 Đại Lộ Trần Hưng Đạo Saigon). Là nơi nổi tiếng có phương pháp huyền tập tối đa nhất, học phí hạ phải (vì là trường đặc nhân dạy lái xe hàng may Diesel hiện đang và có số thi sinh thi đậu nhiều nhất và đã lưu ở hơi, máy đầu. Lambretta 3 bánh v.v... Lấm giấy xác thực 2 năm cấp tốc trong 24 giờ, có nói ăn ở, có lớp ngoài giờ lấm viết, rẻ xe cho thuê giá để tập lái bổ túc.

Có bán tập đề thi Cambridge LowerCertificate trong hiệu sách lớn đường Lê Lợi Zitac Hồng X. B.

Mộc-Tôn ĐẶC BIỆT Nhiều món mới Bữa thường trực tại Hải Hồ Quán 236 Lê Duyên (qua ông Tạ) từ 9 đến 2 giờ khuya.

CẦN GẤP

Thợ chuyên nghề vẽ thông máy Edous - Samson. Hỏi 112 Đại lộ Nguyễn Huệ Saigon.

Cần dùng một gả người có bằng Tú Tài Toán, tuổi từ 34 đến 37 : Xin liên lạc với Toà Báo.

PHOTOCOPY, là, sao tài liệu giấy tờ dùng như bản gốc, lấy liền tại SAIGON PHOTO quán 20 Nguyễn Huệ Saigon.

Ô. Bà cần mua BỘT GIẶT nguyên chất bán đến 103 hiệu HỒNG LIÊN 134 Trần quang Khải — Saigon.

NHÀ TƯỚNG SỐ

THANH - NHÂN

Đến tra Tri THANH-NHÂN đoán số tình, tài, đoán mạng cách vẽ mạch.

Xem tương, Coi tay thời vận 50đ. tại 173 Bến Chương Dương (gần Cầu Ông Lãnh) Saigon

Bình trí Mạch loạn, xa tiền hết, đi tiểu ra máu. Không cần thuốc, xin thuốc hoàn ngay.

Bình trí đi chữa rồi, máy xăm xin nếu tại phát chữa lại khỏi phải trả tiền thêm. Bình nghiêm lấy chứ ít tiền thuốc. Đông Y Sĩ Nguyễn văn Quynh hiệu HUN BAN 508 đường Trương minh Giảng Saigon.

— TRƯỜNG —

Anh - Văn KHẢI - MINH

72, Nguyễn-đình-Chiểu Tân-Định, Saigon — ĐT 408

Đầu tháng 5 và 15/5 mở thêm nhiều lớp mới **Anh Văn HÈ** và nhiều lớp cho Học sinh Đệ Thất, Sơ, Tứ, Nhị (*mel.chiều,tối*)

Võ Lòng Anh Văn đến Thông đích Lower Proficiency

Mẫu giáo Anh Văn đến Trung Học Anh Văn,

Kỳ thi Lower-Proficiency sẽ tổ lần trường đạt hơn phân nửa tăng số đậu. Danh sách niêm yết tại văn phòng.

NHÀ MÁY HỒ CHÍ VẢI BÌNH TIÊN

Quý vị Chủ tích các Hợp Tác Xã cần nghệ dệt và các Tổ Hợp nghề dệt chú ý : Nhà Máy hồ chí vải BÌNH TIÊN do Kỹ sư Đại Loan điều khiển, nhà máy hồ BÌNH TIÊN cung cấp đã các loại trực canh chỉ sợi, vải những đặc điểm sau đây :

— Máy móc tối tân

— Nước hồ bảo đảm

— Tuân đúng chỉ sợi tốt. Dệt rất dễ dàng

— Mặt bằng vải mềm mại.

— Giá tiền hồ bao hơn hoặc bằng tay.

Nhà máy : 260, Bến Nguyễn văn Thoại, Cholon

Cần Đại Lý khắp nơi, nhất là BIÊN HÒA, THỦ ĐỨC, GIA ĐỊNH. Kính mời quý vị tiếp xúc với Hãng Dệt và hồ tại **NAM XƯƠNG**, số 960, đại lộ Trần hưng Đạo, Cholon.

CÁC BẠN HỌC SINH VÀ SINH VIÊN !

ANH VĂN THẾ KỶ XX

của giáo-sư **ĐỖ.KHÁNH.HOAN**

ĐÃ PHÁT HÀNH TOÀN QUỐC

Thuốc đau tim số 58

Do một người nông nhiệt, ít lăng buồn rầu thái quá, tim đập mạnh, hồi hộp, chóng mặt, mất ngủ, nhớ nhiều, nặng ngực, tiểu tiện Tế nhiều, ngộp thở, ngủ thấm, mau lăng hay quên, mất ngủ, chóng bao sự bắc, hoa mắt.

ĐÔNG Y-SĨ KIÊM ĐÔNG DƯỢC-SĨ

Nguyễn-văn-Cung

80, đường PASTEUR Saigon (Pellerin cũ) ĐT. 23.692

Chuyên môn trị bịnh hiếm : Bịnh đau phổi, tim, thận, máu huyết, bịnh đỉ, thần kinh, bịnh ít hay ít, phong thấp và các thứ nóng ban, các thứ phong thấp, phong xuất cho trẻ em.

Xem mạch miễn ngày. **Chữa nhựt nghỉ**

Kính mời Mọi Giới Đọc Báo cùng đọc, cùng ủng hộ, cùng góp ý kiến xây dựng **Nhật báo TỰ DO** *Tiếng nói của người Việt tự do*

Ủng hộ cuộc đấu tranh của giới cần lao miền Bắc chống các kế hoạch bóc lột của Việt Cộng.

CÔ ĐỒNG

VOTONIC

THUỐC BỔI BỔ ÓC VÀ TRÍ NHỚ

TỔI ĐỐ ! ANH ĐỐ ! Phen nầy ta trượt thì ai đâu cho ?